

2020 Interim Report 中期報告



目錄 CONTENTS Corporate Mission 2 公司使命 公司簡介 Corporate Profile 3 Corporate Information 4 公司信息 **Business Structure** 10 業務架構 **Project Location Map** 11 項目分佈地圖 **Project Overview** 12 項目一覽 Management Discussion and Analysis 44 管理層討論與分析 Financial Review 財務回顧 52 Corporate Governance and 58 企業管治及其他資料 Other Information 77 簡明綜合損益表 Condensed Consolidated Statement of Profit or Loss 78 簡明綜合損益及其他全面收入表 Condensed Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income Condensed Consolidated Statement of 79 簡明綜合財務狀況表 **Financial Position** 81 簡明綜合權益變動表 Condensed Consolidated Statement of Changes in Equity 85 簡明綜合現金流量表 Condensed Consolidated Statement of Cash Flows 簡明綜合財務報表附註 88 Notes to Condensed Consolidated **Financial Statement**

CORPORATE MISSION 公司使命

Backed by an established corporate track record, technological excellence and strong mergers and acquisitions capabilities, SIIC Environment Holdings Ltd. envisages itself as a leading investor and operator in the environment industry in the People's Republic of China by adhering to the development model of integrating industry and finance. In the pursuit of company growth, we remain committed to protecting the planet, conserving the environment and preserving natural resources.



CORPORATE PROFILE 公司簡介

SIIC Environment Holdings Ltd. ("SIIC Environment", stock code: BHK.SG, 807.HK) is a top-tier integrated player in China's water and environmental markets. It is engaged in wastewater treatment, water supply, sludge treatment, solid waste incineration and other environment related businesses. Headquartered in Singapore and listed on the Mainboard of SGX-ST, the Company successfully launched on the Mainboard of SEHK in 2018. The controlling shareholder of SIIC Environment, Shanghai Industrial Holdings Limited ("SIHL", SEHK stock code:363.HK), was established in 1996, with infrastructure, real estate and consumer products as the core businesses. The important strategic investor of the Company, China Energy Conservation and Environmental Protection Group ("CECEP"), is a state-owned enterprise mainly engaged in energy conservation and environmental protection, which was reorganized and established in 2010 with the approval of PRC's state council. SIIC Environment has shown tremendous growth and continued to increase its market share in China's environmental sector.

SIIC Environment is an active investor and operator in the environmental protection industry, with an operating history of more than 15 years in China. Currently, it boasts an overall portfolio of more than 200 water treatment and supply projects, 8 waste incineration projects and 10 sludge treatment projects across 19 municipalities and provinces in China, namely Shandong, Guangdong, Hubei, Hunan, Jiangsu, Shanghai, Zhejiang, Jiangxi, Anhui, Fujian, Guangxi, Ningxia, Henan, Liaoning, Inner Mongolia, Shanxi, Sichuan, Jilin and Heilongiiang.

Leveraging on the Group's distinctive strategic positioning and business model, SIIC Environment will continue to expand its business in water and solid waste treatment and explore opportunities in other environmental-related markets such as industrial wastewater treatment, seawater desalination, sludge treatment and disposal, soil remediation, renewable energy, water treatment technology and pollution prevention. The Group is committed to expanding its market share, increasing its scale and efficiency, and consolidating its leading position in China's water and environmental protection industry.

上海實業環境控股有限公司(簡稱「上 實環境」, 股份代號: BHK.SG,807.HK) 是一家在中國水務及環保市場具有領 先地位的綜合性企業。主營業務涉及 污水處理、供水、污泥處理、固廢焚 燒發電及其它環保相關領域。本公司 總部設立於新加坡並在新交所主板上 市,2018年成功登陸香港交易所主板 市場。卜實環境控股股東為卜海實業 控股有限公司(簡稱「上實控股」,香 港交易所股份代號:363.HK),成立於 1996年,以基建設施、房地產和消費 品為核心業務。本公司重要戰略投資 者中國節能環保集團有限公司(簡稱 「中節能」)是經國務院批准於2010年重 組成立的以節能環保為主業的中央企 業。 上實環境業務高速發展,規模增 長迅速,在中國環保市場的佔有份額 不斷提高。

上實環境是環保行業積極活躍的投資者與運營者,在中國已有超過十五年的經營歷史。目前,公司在中國擁有超過200個污水處理及供水項目,8個固廢焚燒發電項目,以及10個污泥處理項目,業務覆蓋中國19個省及直轄市,即山東、浙江、江西、安寧、內京主、山西、四川、吉林和黑龍江。

上實環境憑藉本集團獨特的戰略定位與商業模式,將繼續壯大水務及固廢業務,並積極尋求其它環保領域的市場機會,如工業廢水處理、海水淡化、污泥處理處置、土壤修復,再生能源,水處理技術及污染防治等領域。集團致力於不斷拓展市場份額,提升規模及效益,鞏固其在中國水務及環保產業第一梯隊的領先位置。

CORPORATE INFORMATION 公司信息

Headquarters, Registered Office and Principal Place of Business in Singapore

One Temasek Avenue # 37-02 Millenia Tower Singapore 039192

Place of Business in Hong Kong Registered under Part 16 of the Companies Ordinance

Unit 912, 9/F Two Harbourfront 22 Tak Fung Street Hunghom, Kowloon Hong Kong

Company's Website

www.siicenv.com

Board of Directors

Non-Executive Chairman:

Mr. Zhou Jun

Executive Directors:

Mr. Feng Jun Mr. Xu Xiaobing Mr. Huang Hanguang Mr. 7hao Youmin

Mr. Yang Jianwei (Appointed on 13 May 2020) Mr. Xu Zhan (Resigned on 13 May 2020)

Independent Non-Executive Directors:

Mr. Yeo Guat Kwang Mr. An Hongjun Mr. Zhong Ming

總部、註冊辦事處及新加坡主要 營業地點

One Temasek Avenue # 37-02 Millenia Tower Singapore 039192

根據《公司條例》第16部註冊的 香港營業地點

香港 九龍紅磡 德豐街22號 海濱廣場二座 9樓912室

公司網站

www.siicenv.com

董事會

非執行主席:

周軍先生

執行董事:

馮駿先生 徐曉冰先生 黃漢光先生 趙友民先生

陽建偉先生(於2020年5月13日獲委任) 許瞻先生 (於2020年5月13日辭任)

獨立非執行董事:

楊木光先生 安紅軍先生 鍾銘先生

Executive Committee

Mr. Xu Xiaobing (Chairman)

Mr. Feng Jun

Mr. Huang Hanguang

Mr. Yang Jianwei (Appointed on 13 May 2020) Mr. Xu Zhan (Resigned on 13 May 2020)

Audit Committee

Mr. An Hongjun (Chairman)

Mr. Yeo Guat Kwang Mr. Zhong Ming

Nominating Committee

Mr. Yeo Guat Kwang (Chairman)

Mr. Zhong Ming Mr. An Hongjun

Remuneration Committee

Mr. Zhong Ming (Chairman)

Mr. Zhou Jun Mr. Yeo Guat Kwang Mr. An Hongjun

Risk and Investment Management Committee

Mr. Feng Jun (Chairman)

Mr. Xu Xiaobing Mr. Wu Qiang

Mr. Huang Hanguang Mr. Yang Anyuan

Mr. Yang Jianwei (Appointed on 13 May 2020) Mr. Xu Zhan (Resigned on 13 May 2020)

執行委員會

徐曉冰先生(主席)

馮駿先生

黄漢光先生

陽建偉先生(於2020年5月13日獲委任) 許瞻先生 (於2020年5月13日辭任)

審計委員會

安紅軍先生(主席)

楊木光先生

鍾銘先生

提名委員會

楊木光先生(主席)

鍾銘先生

安紅軍先生

薪酬委員會

鍾銘先生 (主席)

周軍先生

楊木光先生

安紅軍先生

風險及投資管理委員會

馮駿先生 (主席)

徐曉冰先生

吳強先生

黄漢光先生

楊安源先生

陽建偉先生(於2020年5月13日獲委任) 許瞻先生 (於2020年5月13日辭任)

CORPORATE INFORMATION 公司信息

Joint Company Secretaries

Ms. Shirley Tan Sey Liy (ACS) 30 Cecil Street #19-08 Prudential Tower Singapore 049712

Mr. Man Yun Wah (HKICS) Unit 912, 9/F Two Harbourfront 22 Tak Fung Street Hunghom, Kowloon Hong Kong

Legal Advisers

As to Hong Kong law: Ashurst Hong Kong 11/F, Jardine House 1 Connaught Place Central, Hong Kong

As to Singapore law:
ADTLaw LLC (in formal law alliance with Ashurst LLP)
12 Marina Boulevard
#24-01 Marina Bay Financial
Centre Tower 3
Singapore 018982

Singapore Principal Share Registrar and Transfer Office

RHT Corporate Advisory Pte. Ltd. 30 Cecil Street #19-08 Prudential Tower Singapore 049712

聯席公司秘書

陳雪莉女士(ACS) 30 Cecil Street #19-08 Prudential Tower Singapore 049712

文潤華先生(HKICS) 香港 九龍紅磡 德豐街22號 海濱廣場二座 9樓912室

法律顧問

香港法律: 亞司特律師事務所 香港中環 干諾道中1號 怡和大廈11樓

新加坡法律:

ADTLaw LLC (與Ashurst LLP正式結成法律聯盟) 12 Marina Boulevard #24-01 Marina Bay Financial Centre Tower 3 Singapore 018982

新加坡股份過戶登記總處

瑞信德企業咨詢私人有限公司 30 Cecil Street #19-08 Prudential Tower Singapore 049712

Hong Kong Share Registrar

Computershare Hong Kong Investor Services Limited Shops 1712-1716, 17/F Hopewell Centre 183 Queen's Road East Wanchai Hong Kong

Auditors

Deloitte & Touche LLP 6 Shenton Way, #33-00 OUE Downtown 2 Singapore 068809 Partner-in-charge: Mr. Toh Yew Kuan Jeremy (appointed since the financial year ended 31 December 2019)

Principal bankers

Standard Chartered Bank (Singapore) Limited Level 23, Marina Bay Financial Centre (Tower 1) 8 Marina Boulevard Singapore 018981

United Overseas Bank Limited (Singapore) 80 Raffles Place # 05-00 UOB Plaza 1 Singapore 048624

DBS Bank Limited 12 Marina Boulevard #45-00 DBS Asia Central @ Marina Bay Financial Centre Tower 3 Singapore 018982

SPD Bank Hong Kong Branch 24/F, Bank of America Tower 12 Harcourt Road Central Hong Kong

香港證券登記處

香港中央證券登記有限公司香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712-1716室

核數師

德勤有限責任合夥人制 6 Shenton Way, #33-00 OUE Downtown 2 Singapore 068809 受委合夥人:卓猷荃先生 (自截至2019年12月31日止財政年度 獲委任)

主要往來銀行

渣打銀行(新加坡)有限公司 Level 23, Marina Bay Financial Centre (Tower 1) 8 Marina Boulevard Singapore 018981

大華銀行有限公司(新加坡) 80 Raffles Place # 05-00 UOB Plaza 1 Singapore 048624

星展銀行有限公司 12 Marina Boulevard #45-00 DBS Asia Central @ Marina Bay Financial Centre Tower 3 Singapore 018982

浦發銀行香港分行 香港 中環夏慤道12號 美國銀行中心24樓

CORPORATE INFORMATION 公司信息

Bank of China (Hong Kong) Limited

9/F Bank of China Tower

1 Garden Road Hong Kong

Agricultural Bank of China (Huizhou Branch)

No. 15 Jiangbei Section

Huizhou Road Huicheng District

Huizhou

Guangdong Province

China

Bank of Communications (Wuchang Sub-branch)

No. 80 Zhongnan Road Wuchang District

Wuhan

Hubei Province

China

Bank of Weifang (Xincheng Sub-branch)

No. 336 Dongming Road Developmental Zone

Weifang

Shandong Province

China

China Citic Bank (Harbin Branch)

No. 260 Zhongshan Road

Nangang District

Harbin

Heilongjiang Province

China

China Merchants Bank (Shanghai Nanxi Sub-branch)

F1 Yongxin Plaza No. 128 Nanjingxi Road Huangpu District Shanghai

China

中國銀行(香港)有限公司

香港 花園道1號 中銀大廈9樓

中國農業銀行(惠州分行)

中國 廣東村市 惠城大區 惠州大區 道 江北段15號

交通銀行(武昌支行)

中國 湖北省 武漢市 武昌區 中南路80號

濰坊銀行(新城支行)

中國 山東省 濰坊市 開發區 東明路336號

中信銀行(哈爾濱分行)

中國 黑龍江省 哈爾濱市 南崗區 中山路260號

招商銀行(上海南西支行)

中國 上海市 黃浦區

南京西路128號 永新廣場1層 Huaxia Bank (Donghu Sub-branch)

No. 1 Youkeyuan Wujiawan, Luoyu Road

Wuhan

Hubei Province

China

Industrial and Commercial Bank of China (Shenzhen

Longgang Sub-branch)
Business Street, Block 10
Xinyayazhou Garden
Zhongxincheng
Longgang District
Shenzhen

Guangdong Province

China

Nanyang Commercial Bank (Dalian Branch)

F1, Liyuan Building No. 16-18 Mingze Street

Dalian

Liaoning Province

China

Industrial Bank Co., Ltd. (Harbin Nangang Sub-branch)

No. 169, Gexin Street Nangang District Harbin City

Heilongjiang Province

China

Shanghai Pudong Development Bank (Shanghai Branch)

F6, Pu Fa Building

No. 588 Pudongnan Road

Shanghai China 華夏銀行(東湖支行)

中國 湖北省 武漢市 珞喻路吳家灣 郵科院特1號

中國工商銀行(深圳龍崗支行)

中廣深龍中區 電力區域 中亞亞 10區域 花業 10區

南洋商業銀行(大連分行)

中國 遼寧省 大連市 明澤街16-18號 麗苑大廈1層

興業銀行(哈爾濱南崗支行)

中國 黑龍江省 哈爾濱市 南崗區 革新街169號

浦發銀行(上海分行)

中國 上海市 浦東南路588號 浦發大廈6樓

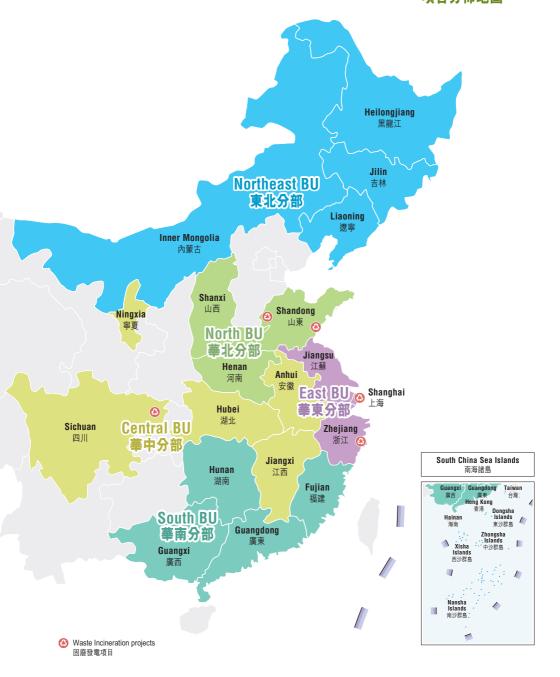
BUSINESS STRUCTURE 業務架構







PROJECT LOCATION MAP 項目分佈地圖



Wastewater Treatment (WT)/ Reclaimed Water Treatment (RWT) Projects

污水處理/ 中水回用項目

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
_	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
1	Fujian	Anxi County Longmen Town WWTP BOT Project 1st Phase	WWT	12,500	100.0%	In operation	Class I Standard B
	福建	安溪縣龍門鎮污水處理廠BOT項目 一期	污水處理			投入營運	一級B標準
2	Fujian	Anxi County Longmen Town WWTP BOT Project 2nd Phase	WWT	12,500	100.0%	To be constructed	Class I Standard B
	福建	安溪縣龍門鎮污水處理廠BOT項目 二期	污水處理			待建	一級B標準
3	Fujian	Anxi County Longmen Town WWTP BOT Forward Project	WWT	25,000	100.0%	To be constructed	Class I Standard B
	福建	安溪縣龍門鎮污水處理廠BOT遠期 項目	污水處理			待建	一級B標準
4	Guangdong	Dongguan City Dalang Songshanhu Southern WWTP Project	WWT	100,000	75.5%	In operation; upgrading under construction by government	Class I Standard B
	廣東	東莞市大朗松山湖南部污水處理廠項目	污水處理			投入營運;提標在建,由政府建設	一級B標準
5	Guangdong	Dongguan City Shijie Shayao WWTP Project 1st Phase	WWT	60,000	75.5%	In operation; upgrading under construction by government	Class I Standard B
	廣東	東莞市石碣鎮沙腰污水處理廠一期工程項目	污水處理			投入營運;提標在建,由政府 建設	一級B標準
6	Guangdong	Dongguan City Fenggang Yantian WWTP Project 2nd Phase	WWT	50,000	75.5%	In operation; upgrading under construction by government.	Class I Standard B
	廣東	東莞市鳳崗雁田污水處理廠二期項目	污水處理			投入營運;提標在建,由政府 建設	一級B標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
	Guangdong 廣東	Dongguan Sanzhou WWT 1st and 2nd Phases 東莞市長安三洲BOT一、二期項目	WWT	150,000	35.5%	In operation 投入營運	COO applied local discharge limit Class !; the others applied Class I Standard B COO按地方排放限值 一級標準:其他指標一級B標準
8	Guangdong	Huizhou City Meihu Water Purification Center	WWT	100,000	100.0%	In operation	Class I Standard B
0	duallyuvily	Project 1st Phase	WWI	100,000	100.0 /0	III Uperation	Olgga I Orgilagia d
	廣東	惠州市梅湖水質淨化中心一期項目	污水處理			投入營運	一級B標準
9	Guangdong	Huizhou City Meihu Water Purification Center Project 2nd Phase	WWT	100,000	100.0%	In operation	Class I Standard B
	廣東	惠州市梅湖水質淨化中心二期項目	污水處理			投入營運	一級B標準
10	Guangdong	Huizhou City Meihu Water Purification Center 1st and 2nd Phases (Advanced Treatment	WWT	200,000	100.0%	In operation; upgrading to be constructed	Superior Class I Standard A
	廣東	Project) 惠州市梅湖水質淨化中心一二期深度處 理工程項目	污水處理			投入營運;提標待建	優於一級A標準
11	Guangdong	Huizhou City Meihu Water Purification Center	WWT	100,000	100.0%	In operation; upgrading to be	Superior Class I Standard
	廣東	Project 3rd Phase 惠州市梅湖水質淨化中心三期工程項目	污水處理			constructed 投入營運;提標待建	A 優於一級A標準
12	Guangdong	Pinghu WWTP	WWT	25,000	100.0%	In operation; upgrading under	N/A
	廣東	平湖污水處理廠項目	污水處理			debugging stage 投入營運;提標進入調試	不適用

Province/			Daily Capacity	Effective		Water Quality
Municipality	Project Name	Туре	(tonnes) 日産能	Interests	Project Progress	Requirement
省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
Guangdong	Pinghu WWTP Project (Expansion)	WWT	55,000	100.0%	In operation; upgrading under	Quasi Grade V
廣東	平湖污水處理廠擴建項目	污水處理			debugging stage 投入營運;提標進入調試	准V類標準
Guangdong	Pudixia WWTP Project	WWT	50,000	100.0%	In operation; upgrading under	Quasi Grade V
廣東	埔地嚇污水處理廠項目	污水處理			debugging stage 投入營運;提標進入調試	准Ⅴ類標準
Guangdong	Egongling WWTP Project	WWT	50,000	100.0%	In operation; upgrading under	Quasi Grade V
廣東	鵝公嶺污水處理廠項目	污水處理			debugging stage 投入營運;提標進入調試	准Ⅴ類標準
Guangdong 廣東	Henggang WWTP Project 2nd Phase 橫崗污水處理廠二期項目	WWT 污水處理	100,000	100.0%	In operation; upgrading to be operated 投入營運;提標待營運	Quasi Grade V 准 V 類標準
Guangdong 廣東	Henggang Reclaimed Water Plant Project 橫崗污水處理廠再生水項目	RWT 中水回用	50,000	100.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
Guangdong 廣東	Shenzhen City Guanlan WWTP Project 深圳市觀瀾污水處理廠項目	WWT 污水處理	200,000	60.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
Guangdong	Guanlan Water Purify Plant Upgrading and	WWT	40,000	60.0%	In operation	N/A
廣東	Expansion Project — 2nd Phase 觀瀾水質淨化廠提標擴容工程 — 二期	污水處理			投入營運	不適用
Guangdong	Wuchuan City WWTP Project	WWT	40,000	100.0%	In operation; upgrading under	Class I Standard
廣東	吳川市污水處理廠項目	污水處理			construction 投入營運;提標在建	一級B標準
Guangxi 廣西	Beihai WWT Project Hongkan WWTP 北海污水處理項目紅坎污水處理廠	WWT 污水處理	200,000	55.0%	In operation 投入營運	Class I Standard 一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
22	Guangxi 廣西	Beihai WWT Project Daguansha WWTP 北海污水處理項目大冠沙污水處 理廠	WWT 污水處理	20,000	55.0%	To be operated 待運營	Class I Standard A 一級A標準
23	Guangxi 廣西	Beiliu City Urban WWTP Project 1st Phase 北流市城區污水處理廠工程一期 項目	WWT 污水處理	40,000	100.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
24	Guangxi	Beiliu City Urban WWTP Upgrade and Expansion	WWT	40,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
	廣西	Project 北流市城區污水處理廠提標擴建 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
25	Henan 河南	Xiping County 3rd WWTP 1st Phase 西平縣第三污水處理廠一期項目	WWT 污水處理	30,000	69.1%	Trial operation 試運行	Class I Standard A 一級A標準
26	Henan 河南	Xiping County 3rd WWTP 2nd Phase 西平縣第三污水處理廠二期項目	WWT 污水處理	20,000	69.1%	To be constructed 待建	Class I Standard A 一級A標準
27	Henan	Luohe City Dong Cheng WWTP Project 1st Phase	WWT	20,000	75.5%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard A
	河南	RIASE 漯河市東城污水處理廠—期項目	污水處理			constituted 投入營運;提標待建	一級A標準
28	Henan	Luohe City Dong Cheng WWTP 2nd Phase	WWT	30,000	75.5%	In operation; upgrading to be	Class I Standard A
	河南	漯河市東城污水處理廠二期擴建	污水處理			constructed 投入營運;提標待建	一級A標準
9	Henan 河南	Nanyang City Baihenan WWTP Project 南陽市白河南污水處理廠工程	WWT 污水處理	100,000	69.1%	In operation 投入營運	Class Standard A 一級A標準
30	Henan 河南	Suiping County 1st WWTP Project 遂平縣第一污水處理廠項目	WWT 污水處理	30,000	69.1%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準

Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
Henan 河南	Suiping County 2nd WWTP Project 遂平縣第二污水處理廠項目	WWT 污水處理	10,000	69.1%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
Pubei 湖北	Huangshi City Cihu WWTP Project 2nd Phase 黃石市磁湖污水處理廠二期工程 項目	WWT 污水處理	125,000	75.3%	In operation 投入營運	Class I Standard B 一級B標準
Hubei 湖北	Hanxi WWTP Project 漢西污水處理廠項目	WWT 污水處理	340,000	80.0%	In operation 投入營運	Class Standard A 一級A標準
Hubei	Hanxi WWTP Expansion Project (including Hanxi ST Project)	WWT	260,000	80.0%	In operation	Class I Standard A
湖北	漢西污水處理廠改擴建工程項目(包括 漢西污泥處理項目)	污水處理			投入營運	一級A標準
i Hubei	Wuhan City Huangpi District Qianchuan WWTP Project 1st Phase	WWT	30,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
湖北	武漢市黃陂區前川污水處理廠一期工程	污水處理			投入營運	一級A標準
) Hubei	Wuhan City Huangpi District Panlongcheng WWTP Project 1st Phase	WWT	22,500	100.0%	In operation	Class I Standard A
湖北	武漢市黃陂區盤龍城污水處理廠一期	污水處理			投入營運	一級A標準
' Hubei	Wuhan City Huangpi District Panlongcheng WWTP Project (Continued Construction)	WWT	22,500	100.0%	In operation	Class I Standard A
湖北	武漢市黃陂區盤龍城污水處理廠續建工程	污水處理			投入營運	一級A標準
B Hubei	Wuhan Economy and Technology Development Zone WWTP Project 1st Phase	WWT	60,000	100.0%	In operation	Class I Standard B
湖北	武漢經濟技術開發區污水處理廠項目一 期	污水處理			投入營運	一級B標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
í	首份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
39 H	lubei	Wuhan City Huangpi District Wuhu WWTP 1st Phase Project	WWT	25,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
Ä	棚北	武漢市黃陂區武湖污水處理廠一期項目	污水處理			投入營運	一級A標準
	lubei 制北	Suizhou City Cheng Nan WWTP 1st Phase 隨州市城南污水處理廠 (一期)	WWT 污水處理	50,000	92.2%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
	Hunan 胡南	Chenzhou City Linwu County WWTBOT Project 郴州市臨武縣污水處理BOT項目	WWT 污水處理	10,000	20.0%	In operation 投入營運	Class I Standard B 一級B標準
12 H	lunan	Chenzhou City WWTP Project 1st Phase	WWT	80,000	100.0%	In operation; upgrading under construction	Class I Standard B
Ä	棚南	郴州市污水處理廠一期項目	污水處理			投入營運;提標在建	一級B標準
3 H	lunan	Chenzhou City WWTP Project 1st Phase (Expansion)	WWT	40,000	100.0%	In operation; upgrading under construction	Class I Standard B
Ä	棚南	郴州市污水處理廠一期擴建項目	污水處理			投入營運;提標在建	一級B標準
	Hunan 胡南	Taojiang County Taohuajiang WWTProject 桃江縣桃花江污水處理項目	WWT 污水處理	20,000	75.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
5 H	lunan	Taojiang County Taohuajiang 1st WWTP Upgrade and Expansion Project	WWT	10,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
Ì	胡南	桃江縣桃花江第一污水處理廠提標擴建 工程項目	污水處理			投入營運	一級A標準
6 H	Hunan	Yiyang City Gaoxin District East New District WWTP Project	WWT	30,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
À	胡南	益陽市高新區東部新區污水處理廠項目	污水處理			投入營運	一級A標準
	Hunan Bir	Yiyang City Cheng Bei WWTP Project 1st Phase 益陽市城北污水處理廠BOT項目	WWT 污水處理	40,000	75.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
48	Hunan	Yiyang City Cheng Bei WWTP Project 2nd Phase (Expansion, Upgrade and Reconstruction)	WWT	40,000	75.5%	In operation	Class Standard A
	湖南	益陽市城北污水處理廠二期擴建及提標 改造項目	污水處理			投入營運	一級A標準
49	Jiangsu	Wuxi Huishan Economic Development Zone WWTP	WWT	100,000	50.8%	In operation	Class I Standard A(the firs 4 phases). Discharge Standard of Main Water Pollutants for Municipal Wastewater Treatment Plant & Key Industries of Taihu Area(the fiith phase)
	江蘇	無锡市惠山經濟開發區污水處理項目	污水處理			投入營運	一級A標準(前四期) 太湖地區城鎮污水 處理廠及重點工業 行業主要水污染物 排放限值(第五期)
50	Jiangsu	Jingjiang City Xingang Park WWTP Project 1st Phase	WWT	20,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
	江蘇	filase 靖江市新港園區污水處理一期項目	污水處理			投入營運	一級A標準
51	Jiangsu	Jingjiang City Xingang Park WWTP Project 2nd Phase	WWT	20,000	100.0%	To be constructed	Class I Standard A
	江蘇	靖江市新港園區污水處理二期項目	污水處理			待建	一級A標準
52	Jiangsu	Jingjiang City Xingang Park WWTP Project 3rd Phase	WWT	40,000	100.0%	To be constructed	Class I Standard A
	弒蘇	filase 靖江市新港園區污水處理三期項目	污水處理			待建	一級A標準
53	Jiangsu	Shuyang County Cheng Nan WWTP Project 1st Phase	WWT	30,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
	江蘇	沭陽縣城南污水處理廠一期項目	污水處理			投入營運	一級A標準

	Province/			Daily Capacity	Effective		Water Quality
	Municipality	Project Name	Туре	(tonnes) 日產能	Interests	Project Progress	Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
54	Jiangsu	Shuyang County Cheng Nan WWTP Project 2nd Phase	WWT	30,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
	江蘇	沭陽縣城南污水處理廠二期項目	污水處理			投入營運	一級A標準
55	Jiangsu 江蘇	Taixing City Huangqiao WWTP Project 1st Phase 泰興市黃橋污水處理廠一期項目	WWT 污水處理	25,000	100.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
56	Jiangsu	Taixing City Huangqiao WWTP Project 2nd Phase	WWT	25,000	100.0%	To be constructed	Class I Standard A
	江蘇	泰興市黃橋污水處理廠二期項目	污水處理			待建	一級A標準
57	Jiangsu	Nantong City Guanyinshan WWTP Project 1st Phase	WWT	25,000	92.2%	In operation	Class I Standard A
	湛蘇	南通市觀音山污水處理廠 項目 (一期)	污水處理			投入營運	一級A標準
58	Jiangsu	Nantong City Guanyinshan WWTP Project 2nd Phase	WWT	48,000	92.2%	In operation	Class I Standard A
	江蘇	南通市觀音山污水處理廠 項目 (二期)	污水處理			投入營運	一級A標準
59	Jiangsu	Huangqiao Industrial Park WWTP Project 1st Phase	WWT	10,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
	江蘇	黃橋工業園區污水處理廠 (一期) 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
60	Jiangsu	Huangqiao Industrial Park WWTP Project 2nd Phase	WWT	10,000	100.0%	To be constructed	Class I Standard A
	江蘇	黃橋工業園區污水處理廠(二期) 項目	污水處理			待建	一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
61	Jiangsu	Huangqiao Industrial Park WWTP Project 1st Phase Water Reclamation Program	RWT	3,000	100.0%	In operation	Reclaimed water quality standards
	江蘇	黃橋工業園區污水處理廠(一期)項目中水回用工程	中水回用			投入營運	再生水水質標準
62	Jiangsu	Huangqiao Industrial Park WWTP Project 2nd Phase Water Reclamation Program	RWT	3,000	100.0%	To be constructed	Reclaimed water quality standards
	江蘇	黃橋工業園區污水處理廠(二期)項目中 水回用工程	中水回用			待建	再生水水質標準
63	Liaoning	Dalian Puwan New District Sanshilipu WWTP Project 1st Phase	WWT	20,000	92.7%	In operation	Class I Standard A
	遼寧	大連普灣新區三十里堡污水處理廠 (一期)項目	污水處理			投入營運	一級▲標準
64	Liaoning	Dalian Puwan New District Houhai WWTP Proiect	WWT	20,000	92.7%	In operation	Class I Standard A
	遼寧	大連普灣新區後海污水處理廠項目	污水處理			投入營運	一級A標準
65	Liaoning 遼寧	Dalian Wan WWTP Project 大連灣污水處理廠項目	WWT 污水處理	40,000	75.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
66	Liaoning 遼寧	Dalian Quanshui River WWTP Project 2nd Phase 大連泉水河污水處理廠 (二期) 項目	WWT 污水處理	105,000	75.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
67	Liaoning	Yingkou Economy and Technology Development Zone North WWTP	WWT	30,000	60.0%	In operation	Class I Standard A
	遼寧	營口經濟技術開發區北部污水 處理廠	污水處理			投入營運	一級A標準
68	Liaoning 遼寧	Dalian Lingshui River WWTP Project 大連凌水河污水處理廠項目	WWT 污水處理	60,000	86.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準

Province/			Daily Capacity	Effective		Water Quality
Municipality	Project Name	Туре	(tonnes) 日產能	Interests	Project Progress	Requirement
省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
Liaoning	Dalian Lingshui River WWTP Project (Upgrade and Expansion)	WWT	20,000	86.5%	In operation	Class I Standard A
遼宁	大連凌水河污水處理廠提標改造 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
Liaoning 遼寧	Dalian Laohutan WWTP Project 大連老虎灘污水處理廠項目	WWT 污水處理	80,000	75.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
Liaoning	Dalian Laohutan WWTP Project (Upgrade and Expansion)	WWT	10,000	75.5%	In operation	Class Standard A
遼寧	大連老虎灘污水處理提標改造廠 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
Ningxia Hui Autonomous	Yinchuan Fifth WWTP Project 1st Phase	WWT	50,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
Region 寧夏回族 自治區	銀川市第五污水處理廠一期項目	污水處理			投入營運	一級A標準
Ningxia Hui Autonomous	Yinchuan Fifth WWTP Project 2nd Phase (Expansion, Upgrade and Reconstruction)	WWT	50,000	100.0%	In operation	Class I Standard A
Region 寧夏回族自 治區	銀川市第五污水處理廠二期擴建及提標改造項目	污水處理			投入營運	一級A標準
Ningxia Hui Autonomous Region	Yinchuan WWT Company Limited Fifth Water Reclamation Plant O&M Project	RWT	50,000	100.0%	In operation	N/A
寧夏回族 自治區	銀川污水處理有限公司第五中水廠代管項目	中水回用			投入營運	不適用

				Daily			
	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
75	Ningxia Hui Autonomous Region	Yinchuan Suyin Industrial Park WWTP Project	WWT	50,000	100.0%	In operation; 25,000 tonnes modification under construction	Class Standard A
	寧夏回族 自治區	銀川蘇銀產業園污水處理廠項目	污水處理			投入營運;2.5萬噸工藝改造在 建	一級A標準
76	Ningxia Hui Autonomous	Yinchuan Suyin Industrial Park WWTP Forward Project	WWT	100,000	100.0%	To be constructed	Class I Standard A
	Region 寧夏回族 自治區	銀川蘇銀產業國污水處理廠遠期 項目	污水處理			待建	一級A標準
77	Shandong	Dezhou City WWTP Project	WWT	100,000	75.5%	In operation; upgrading under	Class I Standard B
	山東	德州市污水處理廠項目	污水處理			construction 投入營運;提標在建	一級B標準
78	Shandong 山東	Weifang City Cheng Xi WWTP Project 濰坊市城西污水處理廠項目	WWT 污水處理	40,000	75.5%	In operation 投入營運	Class Standard A 一級A標準
79	Shandong	Weifang City High Technology Industrial	WWT	50,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
	山東	Development District WWTP Project 1st Phase 濰坊高新技術產業開發區污水處理廠一 期項目	污水處理			投入營運	一級A標準
80	Shandong	Weifang City RWT	RWT	38,500	75.5%	In operation	Reclaimed water quality
	山東	濰坊高新污水處理廠中水回用項目	中水回用			投入營運	standards 再生水水質標準
81	Shandong 山東	Weifang City WWTP Project (Expansion) 濰坊市污水處理廠遷擴建項目	WWT 污水處理	200,000	75.5%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準

Province/ Municipa		Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
省份	項目名稱	項目類型		所佔權益	項目進展	水質要求
Shandong	Weifang City Shawo WWTP Resumption and Upgrade Project 1st Phase	WWT	60,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
山東	濰坊市沙窩污水處理廠恢復提升應急項 目一期	污水處理			投入營運	一級A標準
Shandong	Weifang City Shawo WWTP Resumption and Upgrade Project 2nd Phase	WWT	40,000	75.5%	To be constructed	Class I Standard A
山東	濰坊市沙窩污水處理廠恢復提升應急項 目二期	污水處理			待建	一級A標準
Shandong	Zaozhuang City Shanting District WWTCenter Project	WWT	20,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
山東	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	污水處理			投入營運	一級A標準
Shandong	Zaozhuang City Yicheng District WWTCenter Project 1st Phase	WWT	20,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
山東	裏莊市嶧城區污水處理中心一期 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
Shandong	Zaozhuang City Yicheng District WWTCenter Project 2nd Phase	WWT	20,000	75.5%	In operation	Class I Standard A
山東	棗莊市嶧城區污水處理中心二期 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
Shanghai	Qingpu Second WWTP Project 1st Phase	WWT	15,000	87.8%	In operation	Superior Class I Stand A
上海	青浦第二污水處理廠項目一期	污水處理			投入營運	一級A+標準
Shanghai	Qingpu Second WWTP Project 2nd Phase	WWT	45,000	87.8%	In operation	Superior Class I Stan A
上海	青浦第二污水處理廠項目二期	污水處理			投入營運	一級A+標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
_	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
89	Shanghai	Qingpu Second WWTP Project 3rd Phase	WWT	60,000	87.8%	In operation	Superior Class I Standard A
	上海	青浦第二污水處理廠項目三期	污水處理			投入營運	一級A+標準
90	Shanghai	Qingpu Second WWTP Project 4th Phase (Expansion)	WWT	60,000	87.8%	In operation	Superior Class I Standard A
	上海	青浦第二污水處理廠項目擴建四期	污水處理			投入營運	一級A+標準
91	Shanghai	Qingpu Second WWTP Project (Expansion)	WWT	60,000	87.8%	To be constructed	Superior Class I Standard A
	上海	青浦第二污水處理廠項目擴建項目	污水處理			待建	一級A+標準
92	Shanghai 上海	Fengxian West WWTP Project 奉賢西部污水處理廠項目	WWT 污水處理	100,000	73.7%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
93	Shanghai	Fengxian West WWTP Project 2nd Phase (Expansion)	WWT	50,000	73.7%	In operation	Class I Standard A
	上海	奉賢西部污水處理廠二期擴建項目	污水處理			投入營運	一級A標準
94	Shanghai	Fengxian West WWTP Project 3rd Phase (Expansion)	WWT	50,000	73.7%	In operation	Class I Standard A
	上海	奉賢西部污水處理廠三期擴建項目	污水處理			投入營運	一級A標準
95	Zhejiang	Zhejiang Province Chemical Raw Material Site Linhai Park WWTP Project 1st Phase and Supporting Pipeline Network Project	WWT	12,500	100.0%	In operation	CODer and ammonia nitrogen applied to Class I and others applied to Class II
	浙江	浙江省化學原料基地臨海園區污水處理廠一期及配套管網工程項目	污水處理			投入營運	CODCR 及氨氮一級標準,其他指標二級標準。

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
96	Zhejiang	Zhejiang Province Chemical Raw Material Site Linhai Park WWTP Project 1st Phase and Supporting Pipeline Network Project (Expansion)	WWT	12,500	100.0%	In operation	CODcr and ammonia nitrogen applied to Class I and others applied to Class II
	浙江	浙江省化學原料基地臨海園區污水處理廠一期及配套管網工程項目改擴建工程	污水處理			投入營運	CODCR及复氮一級標準,其他指標二級標準。
97	Zhejiang	Zhejiang Province Chemical Raw Material Site Linhai Park WWTP Project and Supporting Pipeline Network Project (Expansion)	WWT	25,000	100.0%	To be constructed	CODer and ammonia nitrogen applied to Class I and others applied to Class II
	浙江	浙江省化學原料基地臨海園區污水處理 廠及配套管網工程項目擴建 工程	污水處理			待建	CODOR及氨氮一級標準,其他指標二級標準。
98	Zhejiang	Yuyao City (Xiaocao'e) Water Purification Plant Project 1st Phase Batch 1	WWT	60,000	69.1%	In operation	Class I Standard A
	浙江	餘姚市(小曹娥)水質淨化廠一期 項目一批	污水處理			投入營運	一級A標準
99	Zhejiang	Yuyao City (Xiaocao'e) Water Purification Plant Project 1st Phase Batch 2	WWT	60,000	69.1%	In operation	Class I Standard A
	浙江	餘姚市(小曹媛)水質淨化廠-期項目二 批	污水處理			投入營運	一級A標準
100	Zhejiang	Yuyao City (Xiaocao'e) City WWTP Project	WWT	30,000	69.1%	In operation	Class I Standard A
	浙江	(Upgrade and Expansion) 餘姚市(小曹娥)城市污水處理廠升級改 造及擴建工程	污水處理			投入營運	一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(順)	所佔權益	項目進展	水質要求
101	Zhejiang	Yuyao City (Xiaocao'e) Municipal WWTP Project 3rd Phase (Upgrade and Reconstruction)	WWT	75,000	69.1%	In operation	Class I Standard A
	浙江	餘姚市(小曹娥)城市污水處理廠提標改造三期工程	污水處理			投入營運	一級A標準
102	Zhejiang	Yuyao City (Xiaocao'e) Municipal WWTP Expansion Project 3rd Phase (Upgrade and	WWT	75,000	69.1%	To be constructed	Class I Standard A
	浙江	Reconstruction) 餘姚市(小曹娥)城市污水處理廠提標改 造三期擴建工程	污水處理			待建	一級A標準
103	Zhejiang	Yuyao City Preserved Pickle Preprocess Treatment Project	WWT	3,000	69.1%	In operation	Pre-treatment Standards
	浙江	餘姚市榨菜廢水預處理工程	污水處理			投入營運	預處理標準
104	Zhejiang	Ningbo Huangjiabu Binhai WWTP Project (Upgrade)	WWT	30,000	64.5%	In operation	Discharge standard for dyeing industry
	浙江	寧波黃家埠濱海污水處理廠提標改造工 程	污水處理			投入營運	印染行業排放標準
105	Zhejiang	Ningbo Hangzhouwan New District WWTP Project 1st Phase (Expansion)	WWT	90,000	64.5%	In operation	Quasi Grade IV
	浙江	寧波杭州灣新區污水處理廠一期擴建工 程	污水處理			投入營運	准IV類標準
106	Zhejiang	Cixi City North WWTP and Artificial Wetland	WWT	100,000	59.9%	In operation	N/A
	浙江	O&M Project 慈溪市北部污水處理廠及人工濕地委託 管理運營項目	污水處理			投入營運	不適用

			Daily			
Province Municipa		Туре	Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
7 Zhejiang	Cixi City Zhouxiang WWTP (1st Phase) O&M Project	WWT	40,000	64.5%	To be operated	N/A
浙江	慈溪市周巷污水處理廠(一期)委託運營 項目	污水處理			待運營	不適用
8 Zhejiang 浙江	Pinghu City Eastern WWTP Project 1st Phase 平湖市東片污水處理廠一期工程	WWT 污水處理	40,000	92.2%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
9 Zhejiang	Pinghu City Eastern WWTP Project 2nd Phase (Expansion)	WWT	45,000	92.2%	In operation	Class I Standard A
浙江	(Expansion) 平湖市東片污水處理廠項目二期 擴建	污水處理			投入營運	一級A標準
O Zhejiang	Pinghu City Eastern WWTP Project 3rd Phase (Expansion)	WWT	135,000	92.2%	To be constructed	Class I Standard A
浙江	(Explantion) 平湖市東片污水處理廠項目三期 擴建	污水處理			待建	一級A標準
1 Jiangxi	Jiangxi Chongren Industrial Park WWTP Project 1st Phase	WWT	10,000	60.0%	In operation	Class I Standard B
江西	江西崇仁工業園區污水處理廠 (一期)項目	污水處理			投入營運	一級B標準
2 Jiangxi	Jiangxi Province Yihuang Industrial Park WWTP Project 1st Phase	WWT	5,000	60.0%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
江西	江西宜黃工業園區污水處理廠 (一期)項目	污水處理			投入營運;提標待建	一級B標準
3 Jiangxi	Jiangxi Province Yihuang Industrial Park WWTP Project 2nd Phase	WWT	10,000	60.0%	Trial operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
江西	江西宜黃工業園區污水處理廠 (二期)項目	污水處理			試運行;提標待建	一級B標準

				Daily			
	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名籍	項目類型	(順)	所佔權益	項目進展	水質要求
114	Jiangxi	Jiangxi Province Yihuang Industrial Park WWTP Project 1st and 2nd Phases (Advanced Treatment Project)	WWT	15,000	60.0%	To be constructed	Class I Standard A
	江西	江西宜黃工業園區污水處理廠一、二期 深度處理工程	污水處理			待建	一級A標準
115	Jiangxi	Yongxin County Industry Development Zone Comprehensive WWTP Project 1st Phase	WWT	10,000	60.0%	In operation	Class I Standard B
	江西	· 永新縣工業開發區綜合污水處理廠(一期)項目	污水處理			投入營運	一級B標準
116	Jiangxi	Jiangxi Province Nanchang Xiaolan Economic Development Zone WWTP Project 1st Phase	WWT	25,000	60.0%	In operation; upgrading under construction	Class I Standard B
	江西	江西南昌小藍經濟開發區污水處理廠 (一期)項目	污水處理			投入營運;提標在建	一級B標準
117	Jiangxi	Jiangxi Province Nanchang Xiaolan Economic Development Zone WWTP Project 2nd Phase	WWT	50,000	60.0%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
	江西	立西南昌小藍經濟開發區污水處理廠 (二期)項目	污水處理			tonshidded 投入營運;提標待建	一級B標準
118	Jiangxi	Jiangxi Province Wanzai Industrial Park WWTP	WWT	5,000	60.0%	In operation; upgrading to be operated	Class I Standard B
	江西	Project 1st Phase 江西萬載工業園區污水處理廠 (一期)項目	污水處理			投入營運;提標待運營	一級B標準
119	Jiangxi	Jiangxi Province Wanzai Industrial Park WWTP	WWT	7,500	60.0%	In operation; upgrading to be operated	Class I Standard B
	江西	Project (Expansion) 江西萬載工業園區污水處理廠擴建項目	污水處理			投入營運;提標待運營	一級B標準

	D : (Daily	F# 11		W 1 A P1
	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
120	Jiangxi	Yongfeng County Industrial Park WWTP Project 1st Phase	WWT	10,000	60.0%	In operation	Class I Standard B
	江西	永豐縣工業園區污水處理廠(一期)項目	污水處理			投入營運	一級B標準
121	Jiangxi	Fengxin Industrial Park WWTProject	WWT	34,000	60.0%	25,000 tonnes is in operation and 7,000 tonnes is under debugging stage, upgrading of 2,000 tonnes to be constructed. Upgrading under construction	Class I Standard A
	江西	奉新工業園區污水處理項目	污水處理			2.5萬噸投入營運,0.7萬噸進入 調試,0.2萬噸待建。提標 在建	一級A標準
122	Anhui	Hefei Chemical Industrial Park WWTProject	WWT	30,000	60.0%	In operation	Chao Lake Basin Discharge Limit
	安徽	合肥化學工業園污水處理項目	污水處理			投入營運	巢湖流域污染物排放 地方標準
123	Anhui	Hefei Feidong County Circular Park Constructed Wetland O&M Project	WWT	30,000	60.0%	In operation	N/A
	安徽	合肥肥東縣循環園人工濕地委託運營項 目	污水處理			投入營運	不適用
124	Anhui	Lingbi County WWTP Project Southern WWTP 1st Phase	WWT	25,000	46.4%	In operation	Class I Standard A
	安徽	靈璧縣污水處理項目南部污水處理廠一 期	污水處理			投入營運	一級A標準
125	Anhui	Lingbi County WWTP Project Southern WWTP 2nd Phase	WWT	25,000	46.4%	In operation	Class I Standard A
	安徽	靈璧縣污水處理項目南部污水處理廠二期	污水處理			投入營運	一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
126	Anhui 安徽	Lingbi County WWTProject Northern WWTP 靈璧縣污水處理項目北部污水 處理廠	WWT 污水處理	20,000	46.4%	In operation 投入營運	Class Standard A 一級A標準
127	Anhui	Lingbi County WWTProject Southern WWTProject RWT Plant 1st Phase	RWT	25,000	46.4%	To be constructed	Reclaimed water quality standards
	安徽	靈璧縣污水處理項目南部污水處理廠再 生回用一期	中水回用			待建	再生水水質標準
128	Heilongjiang	Anda City WWTP and RWT Project	WWT	45,000	58.0%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
	黑龍江	安達市城市污水處理廠和再生水廠項目	污水處理			投入營運;提標待建	一級B標準
129	Heilongjiang	Anda City Development District WWTP TOT Project	WWT	20,000	58.0%	In operation	Class I Standard B
	黑龍江	安達市開發區污水處理廠TOT項目	污水處理			投入營運	一級B標準
130	Heilongjiang 黑龍江	Baoqing County WWTP Project 寶清縣污水處理廠項目	WWT 污水處理	20,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard B 一級B標準
131	Heilongjiang 黑龍江	Fujin City Municipal Second WWTP 富錦市城市第二污水處理廠	WWT 污水處理	35,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
132	Heilongjiang 黑龍江	Fujin City WWTP Project 富錦市污水處理廠工程	WWT 污水處理	15,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
133	Heilongjiang 黑龍江	Harbin City Acheng WWTP Project 1st Phase 哈爾濱市阿城區污水處理廠一期工程項 目	WWT 污水處理	50,000	58.0%	In operation 投入營運	Class Standard B 一級B標準
134	Heilongjiang 黑龍江	Harbin City Acheng WWTP Project 2nd Phase 哈爾濱市阿城區污水處理廠二期工程項 目	WWT 污水處理	50,000	58.0%	In operation 投入營運	Class Standard B 一級B標準

Provinc Municiį	•	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
5 Heilongj 黑龍江	ang Harbin City Hulan District WWTP 0.8M Project 哈爾濱市呼蘭老城區污水處理廠委託運 營項目	WWT 污水處理	20,000	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
66 Heilongj 黑龍江	ang Hulan Limin WWTP 0.8M Project 呼蘭利民污水處理廠委託運營項目	WWT 污水處理	50,000	58.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
87 Heilongj	iang Harbin City Hulan District Old Town Second WWTP Project	WWT	30,000	58.0%	In operation	Class I Standard A
黑龍江	哈爾濱市呼蘭區老城區第二污水處理二 廠項目	污水處理			投入營運	一級A標準
18 Heilongj 黑龍江	ang Harbin City Pingfang WWTP 哈爾濱市平房污水處理廠	WWT 污水處理	150,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard B 一級B標準
19 Heilongj 黑龍江		WWT 污水處理	325,000	58.0%	In operation 投入營運	Class II 二級
10 Heilongj 黑龍江		WWT 污水處理	325,000	58.0%	In operation 投入營運	Class II 二級
1 Heilongj	iang Harbin City Wenchang WWTP Project (Upgrade)	WWT	650,000	58.0%	In operation; upgrading under construction	Class I Standard B
黑龍江	哈爾濱市文昌污水處理廠升級改造工程	污水處理			投入營運;提標在建	一級B標準
12 Heilongj	ang Harbin City Xinyi WWTP	WWT	100,000	58.0%	In operation; upgrading under construction	Class I Standard B
黑龍江	哈爾濱市信義溝污水處理廠	污水處理			投入營運;提標在建	一級B標準
13 Heilongj	ang Heihe City WWTP Project 1st Phase	WWT	25,000	58.0%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
黑龍江	黑河市污水處理廠一期工程	污水處理			投入營運;提標待建	一級B標準

Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
14 Heilongjiang 黑龍江	Wudalianchi Scenic Area Eastern District WWTP 五大連池景區東區污水處理廠	WWT 污水處理	2,200	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
5 Heilongjiang 黑龍江	Wudalianchi Scenic Area New District WWTP 五大連池景區新區污水處理廠	WWT 污水處理	3,000	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
6 Heilongjiang 黑龍江	Aihui Town WWTP 璦琿鎮污水處理廠	WWT 污水處理	200	58.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
17 Heilongjiang 黑龍江	Handaqi Town WWTP 罕達汽鎮污水處理廠	WWT 污水處理	500	58.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
8 Heilongjiang 黑龍江	Nenjiang City Nenjiang Town WWTP 嫩江市嫩江鎮污水處理廠	WWT 污水處理	30,000	58.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
9 Heilongjiang 黑龍江	Nenjiang City Duobaoshan Town WWTP 撒江市多寶山鎮污水處理廠	WWT 污水處理	200	58.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
iO Heilongjiang 黑龍江	Xigangzi Town WWTP 西崗子鎮污水處理廠	WWT 污水處理	200	58.0%	To be operated 待運營	N/A 不適用
1 Heilongjiang 黑龍江	Jixi City Jiguan District WWTP Project 1st Phase 雞西市雞冠區污水治理 (一期) 工程	WWT 污水處理	50,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
2 Heilongjiang	Jixi City Jiguan District WWTP Project 2nd	WWT	50,000	58.0%	In operation	Class I Standard A
黑龍江	Phase 雞西市雞冠區污水處理廠(二期) 項目	污水處理			投入營運	一級A標準
3 Heilongjiang	Jixi City Jiguan District WWTP Project 1st and 2nd Phases (Advanced Treatment Project)	WWT	100,000	58.0%	In operation	Class Standard A
黑龍江	雞西市雞冠區污水處理廠一期、二期深 度處理工程	污水處理			投入營運	一級A標準

				Daily	## ·!		
	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
154	Heilongjiang	Jixi RWT	RWT	5,000	58.0%	Under construction	Reclaimed water quality standards
	黑龍江	雞西再生水	中水回用			在建	再生水水質標準
155	Heilongjiang	Jiamusi City East WWTP Project	WWT	100,000	58.0%	In operation; upgrading under debugging stage	Class I Standard B
	黑龍江	佳木斯市東區污水處理廠項目	污水處理			投入營運;提標調試階段	一級B標準
156	Heilongjiang 黑龍江	Jiamusi City West WWTP Project 1st Phase 佳木斯市西區污水處理廠一期項目	WWT 污水處理	50,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
157	Heilongjiang 黑龍江	Jiamusi City West WWTP Project 2nd Phase 佳木斯市西區污水處理廠二期項目	WWT 污水處理	50,000	58.0%	To be operated 待運營	Class I Standard A 一級A標準
158	Heilongjiang 黑龍江	Mudanjiang City Municipal WWTProject 牡丹江市城市污水處理廠項目	WWT 污水處理	100,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard B 一級B標準
159	Heilongjiang 黑龍江	Mudanjiang City WWTP Project 2nd Phase 牡丹江市污水處理廠二期工程	WWT 污水處理	100,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard B 一級B標準
160	Heilongjiang	Ningan City WWTP Project	WWT	20,000	58.0%	In operation; upgrading in trial	Class I Standard B
	黑龍江	寧安市污水處理廠工程項目	污水處理			operation 投入營運;提標試運行	一級B標準
161	Heilongjiang	Ningan City WWTP reconstruction and	WWT	15,000	58.0%	Trial operation	Class I Standard A
	黑龍江	expansion project 寧安市污水處理廠改擴建工程	污水處理			試運行	一級A標準
162	Heilongjiang 黑龍江	Shangzhi City WWTP Project 尚志市污水處理廠特許經營項目	WWT 污水處理	40,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
163	Heilongjiang 黑龍江	Shuangyashan City WWTP Project 1st Phase 雙鴨山市城市污水處理廠一期工程	WWT 污水處理	50,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
164	Heilongjiang	Shuangyashan City Municipal WWTP Project 2nd Phase	WWT	50,000	58.0%	In operation	Class Standard A
	黑龍江	雙鴨山市城市污水處理廠二期工程	污水處理			投入營運	一級A標準
165	Heilongjiang	Youyi County WWTP BOT & O&M Project	WWT	10,000	58.0%	In operation; upgrading under construction	N/A
	黑龍江	友誼縣污水處理廠BOT&委託運營項目	污水處理			投入營運;提標在建	不適用
166	Heilongjiang	Shuangyashan City Anbang River Basin Municipal WWTRWT Project	RWT	40,000	29.6%	Under construction	Reclaimed water quality standards
	黑龍江	雙鴨山市安邦河流域城市污水治理再生 水利用項目	中水回用			在建	再生水水質標準
167	Heilongjiang	Zhaodong City Municipal WWTP Project (1st and 2nd Phases)	WWT	50,000	58.0%	In operation	Class I Standard A
	黑龍江	肇東市城市污水處理廠工程項目(一期、二期)	污水處理			投入營運	一級A標準
168	Heilongjiang	Zhaodong City Second WWTP Project	WWT	50,000	58.0%	20,000 tonnes in operation; 30,000 tonnes under constructed	Class I Standard A
	黑龍江	肇東市第二污水處理廠項目	污水處理			2萬噸已投入營運;遠期3萬噸 在建	一級A標準
169	Heilongjiang	Hegang City WWT and RWT Project (West Plant 1st Phase)	WWT	50,000	58.0%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
	黑龍江	鶴崗市污水處理及再生水利用項目(西區一期)	污水處理			投入營運;提標待建	一級B標準
170	Heilongjiang	Hegang City WWT Project (West Plant Expansion)	WWT	30,000	58.0%	Under construction	Class I Standard A
	黑龍江	鶴崗市污水處理項目(西區擴建)	污水處理			在建	一級A標準

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
171	Heilongjiang	Hegang City WWT and RWT Project (East Plant 1st Phase)	WWT	30,000	58.0%	In operation; upgrading to be constructed	Class I Standard B
	黑龍江	鶴崗市污水處理及再生水利用項目(東區一期)	污水處理			投入營運;提標待建	一級B標準
172	Heilongjiang	Hegang City WWT and RWT	RWT	30,000	58.0%	To be operated	Reclaimed water quality standards
	黑龍江	鶴崗市污水處理及再生水利用項目	中水回用			待運營	再生水水質標準
173	Heilongjiang	Hegang City WWT and RWT Project (East Plant 2nd Phase)	WWT	30,000	58.0%	To be constructed	Class I Standard B
	黑龍江	鶴崗市污水處理及再生水利用項目(東區二期)	污水處理			待建	一級B標準
174	Heilongjiang	Hegang City WWT and RWT Project (West Plant 2nd Phase)	WWT	50,000	58.0%	To be constructed	Class I Standard B
	黑龍江	鶴崗市污水處理及再生水利用項目(西區二期)	污水處理			待建	一級B標準
175	Heilongjiang	Fuyuan City WWTP Project (Fuyuan County WWTP and Sludge Disposal Project)	WWT	10,000	58.0%	In operation; upgrading under construction by government	Class I Standard B
	黑龍江	撫遠市污水處理廠項目 (無遠市污水處理廠污泥處理及處置工程)	污水處理			投入營運;提標在建,由政府 建設	一級B標準
176	Heilongjiang 黑龍江	Bayan County Xinglong Town WWTP Project 巴彥縣興隆鎮污水處理廠工程項目	WWT 污水處理	10,000	58.0%	In operation 投入運營	Class I Standard A 一級A標準
177	Heilongjiang	Bayan County Xinglong Town WWTP Project (Expansion)	WWT	30,000	58.0%	To be constructed	Class I Standard A
	黑龍江	(Expansion) 巴彥縣興隆鎮污水處理廠擴建工程項目	污水處理			待建	一級A標準
178	Jilin 吉林	Changchun City Jiutai District Yingcheng WWTP 長春市九台區營城污水處理廠工程	WWT 污水處理	15,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準

PROJECT OVERVIEW 項目一覽

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
179	Jilin	Changchun Jiutai Development District Kalun WWTP Project	WWT	25,000	58.0%	In operation	Class I Standard A
	吉林	長春九台開發區卡倫污水處理廠項目	污水處理			投入營運	一級A標準
180	Jilin 吉林	Panshi City Industrial Development Zone WWT 磐石市工業開發區污水處理工程	WWT 污水處理	10,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
181	Jilin	Jilin Mingchen Economic Development Zone WWT	WWT	2,500	58.0%	In operation	Class I Standard A
	吉林	吉林明城經濟開發區污水處理工程	污水處理			投入營運	一級A標準
182	Jilin 吉林	Jiaohe City WWTP Project 1st & 2nd Phases 蛟河市污水處理廠一、二期項目	WWT 污水處理	25,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
183	Jilin	Jiaohe City Municipal WWTP O&M Project 3rd	WWT	15,000	58.0%	In operation	N/A
	吉林	Phase Expansion 蛟河市城市污水處理廠三期擴建委託運 營項目	污水處理			投入營運	不適用
184	Jilin 吉林	Fuyu City WWTP 扶餘市污水處理廠	WWT 污水處理	30,000	58.0%	In operation 投入營運	Class I Standard A 一級A標準
185	Inner Mongolia	Xilinhaote Dazhuangyuan Meat Processing Plant WWT BOT	WWT	3,500	58.0%	Under construction	Class I Standard A
	內蒙古	錫林浩特市大莊園肉聯廠污水處理BOT	污水處理			在建	一級A標準
186	Inner Mongolia	Xilinhaote WWT BOT Project	WWT	40,000	58.0%	Under construction; upgrading under construction	Class I Standard A
	內蒙古	錫林浩特市污水廠BOT項目	污水處理			在建;提標在建	一級A標準
總計 Subto	tal			9,849,300			

Water Supply (WS) Projects

供水項目

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
1	Hubei 湖北	Qianchuan Water Plant Project (Expansion) 前川水廠擴建項目	WS 供水	40,000	100.0%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾
2	Hubei 湖北	Qianchuan Water Plant O&M Project 前川水廠存量託管項目	WS 供水	80,000	100.0%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾
3	Hubei	Qianchuan Water Plant 5th Phase Reconstruction	WS	60,000	100.0%	Under construction	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖北	and Expansion Project 前川水廠五期改擴建工程	供水			在建	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
4	Hubei	Wuhan City Huangpi District Xinwuhu Water Plant 1st Phase	WS	100,000	100.0%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖北	武漢市黃陂區新武湖水廠一期	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
5	Hubei	Wuhan City Huangpi District Xinwuhu Water Plant 2nd Phase	WS	150,000	100.0%	To be constructed	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖北	武漢市黃陂區新武湖水廠二期	供水			待建	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
6	Hunan	Yiyang City Municipal WS Project (Kuailongshan	WS	120,000	90.0%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖南	Water Plant) 益陽市城市供水項目會龍山水廠	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
7	Hunan	Yiyang City Municipal WS Project Third Water	WS	100,000	90.0%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖南	Plant 1st Phase 益陽市城市供水項目第三水廠一期	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
8	Hunan	Yiyang City Municipal WS Project Third Water	WS	100,000	90.0%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖南	Plant 2nd Phase (Expansion) 益陽市城市供水項目第三水廠二期(擴建)	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾

PROJECT OVERVIEW 項目一覽

							1
	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(順)	所佔權益	項目進展	水質要求
9	Hunan	Yiyang City Municipal WS Project Fourth Water Plant	WS	200,000	90.0%	Under construction	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	湖南	益陽市城市供水項目第四水廠	供水			在建	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
10	Shandong	Weifang City Hanting Water Purification Plant Project	WS	60,000	26.2%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	山東	濰坊市寒亭區供水項目	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
11	Shandong	Weifang City Municipal WS Project (Bailanghe Water Plant Project)	WS	120,000	51.3%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	山東	濰坊市城市供水項目(白浪河水廠項目)	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
12	Shandong	Weifang City Municipal WS Project (Gaoxin Water Distribution Plant Project)	WS	200,000	51.3%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	山東	濰坊市城市供水項目(高新配水廠項目)	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
13	Shandong 山東	Weifang City Fangzi District WS Project 濰坊市坊子區自來水總公司項目	WS 供水	40,000	26.2%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾
14	Shanxi	Water Diversion Project from Wenshui to Pingchuan (Southern line)	WS	55,000	100.0%	In operation	N/A
	山西	引文入川(南線)供水工程	供水			投入營運	不適用
15	Heilongjiang 黑龍江	Mudanjiang First Water Plant 牡丹江一水廠	WS 供水	80,000	58.0%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾
16	Heilongjiang	Mudanjiang Second Water Plant	RWT	50,000	58.0%	To be operated	Reclaimed water quality standards
	黑龍江	牡丹江二水廠	中水回用			待運營	再生水水質標準
17	Heilongjiang 黑龍江	Mudanjiang Fourth Water Plant 牡丹江四水廠	WS 供水	170,000	58.0%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(順)	所佔權益	項目進展	水質要求
18	Heilongjiang	Jiamusi City Municipal WS TOT Project (Xijiao Water Resource WS Project)	WS	160,000	58.0%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	黑龍江	佳木斯市城市供水TOT項目(西郊水源供水工程)	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
19	Heilongjiang	Jiamusi City Municipal WS TOT Project (Jiangbei Water Plant)	WS	200,000	58.0%	In operation	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
	黑龍江	佳木斯市城市供水TOT項目(江北水廠)	供水			投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾
20	Henan 河南	Suiping County First WS Plant Project 遂平縣第一供水廠項目	WS 供水	30,000	69.1%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾
21	Henan 河南	Suiping County Second WS Plant Project 遂平縣第二供水廠項目	WS 供水	10,000	69.1%	In operation 投入營運	(GB5749-2006) ⁽¹⁾ (GB5749-2006) ⁽¹⁾
總計 Subto	tal			2,125,000			
	頁目總計 r Projects Total			11,974,300			

Notes:

附註:

(1) Standard for Drinking Water Quality

(1) 《生活飲用水衛生標準》

PROJECT OVERVIEW 項目一覽

Waste Incineration Projects

固廢發電項目

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(順)	所佔權益	項目進展	水質要求
1	Shanghai	Pucheng Waste Incineration Thermal Power Generation	WTE	1,050	50.0%	In operation	N/A
	上海	上海市浦城固廢發電項目	固廢發電			投入營運	不適用
2	Shanghai	Shanghai Baoshan Renewable Energy Utilization Center Project	WTE	3,800	42.0%	Under construction	N/A
	上海	上海市寶山再生能源利用中心項目	固廢發電			在建	不適用
3	Sichuan	Dazhou City Municipal Household Waste Incineration Power Generation Project 1st Phase	WTE	700	100.0%	In operation	N/A
		達州市城市生活垃圾焚燒發電項目一階	固廢發電			投入營運	不適用
4	Sichuan	Dazhou City Municipal Household Waste Incineration Power Generation Project 2nd Phase	WTE	350	100.0%	To be constructed	N/A
		達州市城市生活垃圾焚燒發電項目二階 段	固廢發電			待建	不適用
5	Zhejiang 浙江	Wenling Waste Incineration Power Generation 溫嶺市固廢發電項目	WTE 固廢發電	1,100	50.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
6	Shandong	Shandong Province Wulian County Household Waste Incineration Power Generation Project 1st Phase	WTE	300	82.9%	Trial operation	N/A
	山東	山東五蓮縣生活垃圾焚燒發電工程項目 一期	固廢發電			試運行	不適用
7	Shandong	Shandong Province Wulian County Household Waste Incineration Power Generation Project 2nd Phase	WTE	300	82.9%	To be constructed	N/A
	山東	山東五蓮縣生活垃圾焚燒發電工程項目 二期	固廢發電			待建	不適用

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
}	Shandong 山東	Shenxian Waste Incineration Power Generation 莘縣垃圾焚燒發電項目	WTE 固廢發電	1,200	47.5%	To be constructed 待建	N/A 不適用
Vaste Incineration Projects Total 国整發電項目總計				8,800			

PROJECT OVERVIEW 項目一覽

Sludge Treatment (ST) Projects

污泥處理項目

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日產能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(頃)	所佔權益	項目進展	水質要求
1	Henan 河南	Xinxiang City ST and Disposal Project 新鄉市污泥處理處置項目	ST 污泥處理	300	69.1%	In operation 投入營運	N/A 不適用
2	Henan	Nanyang City WWTP ST and Disposal Project 1st Phase	ST	200	69.1%	In operation	N/A
	河南	南陽市污水處理廠污泥處理處置一期工程	污泥處理			投入營運	不適用
3	Henan	Nanyang City WWTP ST and Disposal Project 2nd Phase	ST	100	69.1%	To be constructed	N/A
	河南	南陽市污水處理廠污泥處理處置二期工程	污泥處理			待建	不適用
4	Heilongjiang	Harbin City WWTP and Sludge Disposal Project	ST	650	58.0%	In operation	N/A
	黑龍江	哈爾濱市污水處理廠污泥處置工程項目 一期	污泥處理			投入營運	不適用
5	Heilongjiang	Harbin City WWTP and Sludge Disposal Project 2nd Phase	ST	350	58.0%	In operation	N/A
	黑龍江	哈爾濱市污水處理廠污泥處置工程項目 二期	污泥處理			投入營運	不適用
6	Heilongjiang 黑龍江	Heihe Sludge Disposal Project 黑河污泥處置工程	ST 污泥處理	40	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
7	Heilongjiang 黑龍江	Jiamusi City WWTP Sludge Disposal Project 佳木斯市污水處理廠污泥處置項目	ST 污泥處理	100	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
8	Heilongjiang 黑龍江	Mudanjiang City WWTP Sludge Disposal Project 牡丹江污水處理廠污泥處置項目	ST 污泥處理	150	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用

	Province/ Municipality	Project Name	Туре	Daily Capacity (tonnes) 日産能	Effective Interests	Project Progress	Water Quality Requirement
	省份	項目名稱	項目類型	(噸)	所佔權益	項目進展	水質要求
	Heilongjiang 黑龍江	Ningan City ST Plant Project 寧安市污泥處理廠項目	ST 污泥處理	40	58.0%	In operation 投入營運	N/A 不適用
)	Hubei 湖北	Hanxi ST Project 漢西污泥處理廠項目	ST 污泥處理	325	80.0%	Under renovation 改造	N/A 不適用
-	e Treatment Pro 包理項目總計	ojects Total		2,255			

MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論與分析

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME

Overall Review

The Group recorded a decrease in revenue from approximately RMB2,921.8 million in 1HFY2019 to RMB2,639.6 million in 1HFY2020, representing a decrease of 9.7%. Gross profit ("**GP**") remained stable at RMB915.8 million in 1HFY2020 (1HFY2019: RMB927.4 million).

Meanwhile, the Group's profit for the period amounted to RMB391.3 million, up 4.8% as compared to the period in 1HFY2019. The Group's profit after tax (attributable to owners of the Company) decreased from RMB300.2 million in 1HFY2019 to RMB281.2 million in 1HFY2020, representing a decrease of 6.3%.

The Group's operating and maintenance income and financial income from service concession arrangements in 1HFY2020 surged by 9.0% as both wastewater treatment volume and average treatment tariff increased. The overall decrease in revenue was mainly contributed from the construction revenue, which decreased by 30.6% as compared to the period in 1HFY2019 due to restriction of projects under construction during Covid-19 outbreak, resulting in a 9.7% drop in total revenue to RMB2.64 billion.

For more details on the analysis of the Group's performance, please refer to the following sections below.

簡明綜合損益及其他全面收入表

綜述

2020年上半年,本集團收入從2019年上半年的約人民幣29.218億元減少至人民幣26.396億元,同比減少了9.7%。2020年上半年,本集團毛利保持穩定為人民幣9.158億元(2019年上半年:人民幣9.274億元)。

與此同時,本期間本集團利潤為人民幣3.913億元,較2019年上半年增長4.8%。本集團稅後利潤(可歸屬本公司擁有人)從2019年上半年的人民幣3.002億元減少至2020年上半年的人民幣2.812億元,同比減少6.3%。

由於污水處理量和平均處理水價均上升,本集團於2020年上半年的特許服務安排運營維護收入及特許服務安排財務收入增長9.0%。收入整體下降乃主要由於建設收入較2019年上半年期間減少30.6%所致,原因為新冠疫情爆發期間對在建項目的限制導致總收入下降9.7%至人民幣26.4億元。

有關本集團業績的詳細分析,請參考以下內容。

(A) Revenue (A) 收入

		20FY2020	2QFY2019	Change	1HFY2020	1HFY2019	Change
		2020年 第2季度	2019年 第2季度	變動	2020年 上半年	2019年 上半年	變動
		RMB '000	RMB '000	%	RMB '000	RMB '000	%
		人民幣千元	人民幣千元	%	人民幣千元	人民幣千元	%
Construction revenue Operating and maintenance income from service	建設收入 特許服務安排 運營維護	640,017	664,832	(3.7)	814,782	1,173,840	(30.6)
concession arrangements Financial income from service	收入 特許服務安排	615,356	601,561	2.3	1,195,246	1,080,515	10.6
concession arrangements	財務收入	254,040	239,626	6.0	497,179	471,835	5.4
Service income	服務收入	35,374	50,679	(30.2)	66,300	90,217	(26.5)
Other revenue	其他收入	41,925	29,562	41.8	66,129	105,372	(37.2)
Total	合計	1,586,712	1,586,260	-	2,639,636	2,921,779	(9.7)

Construction Revenue

Construction revenue amounted to RMB640.0 million and RMB814.8 million in 2QFY2020 and 1HFY2020 respectively (2QFY2019: RMB664.8 million; 1HFY2019: RMB1,173.8 million). The lower revenue was mainly due to relatively lower amount of construction activities in progress in 2QFY2020 and 1HFY2020 as compared to 2QFY2019 and 1HFY2019 as a result of the outbreak of Covid-19 in Mainland China.

建設收入

2020年第2季度和2020年上半年建設收入分別為人民幣6.40億元和人民幣8.148億元(2019年第2季度:人民幣6.648億元:2019年上半年:人民幣11.738億元)。與2019年第2季度和2019年上半年相比,2020年第2季度和2020年上半年建設收入減少由於中國內地爆發的新冠疫情的影響導致項目投入較少,收入下降。

MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論與分析

Operating and Maintenance Income from Service Concession Arrangements/Financial Income from Service Concession Arrangements

The aggregate of operating and maintenance income and financial income from service concession arrangements amounted to RMB869.4 million and RMB1,692.4 million in 2QFY2020 and 1HFY2020 respectively (2QFY2019: RMB841.2 million; 1HFY2019: RMB1,552.4 million). The higher revenue was mainly due to increase in water treatment sales volume and wastewater treatment price.

Service Income

Service income from non-service concession arrangements amounted to RMB35.4 million and RMB66.3 million in 2QFY2020 and 1HFY2020 respectively (2QFY2019: RMB50.7 million; 1HFY2019: RMB90.2 million). The lower revenue was mainly due to lower water treatment volume from operations and maintenance projects in 2QFY2020 and 1HFY2020.

Other Revenue

Other revenue amounted to RMB41.9 million and RMB66.1 million in 2QFY2020 and 1HFY2020 respectively (2QFY2019: RMB29.6 million; 1HFY2019: RMB105.4 million). The other revenue mainly consists of installation works carried out, which are ad-hoc in nature.

特許服務安排運營維護收入/ 特許服務安排財務收入

特許服務安排運營維護收入及 特許服務安排財務收入合計 2020年第2季度和2020年上半 年分別為人民幣8.694億元和人 民幣16.924億元(2019年第2季 度:人民幣8.412億元:2019年 上半年:人民幣15.524億元)。 收入增長的主要原因為污水處 理量和處理水價的上升。

服務收入

非特許服務安排的服務收入於2020年第2季度和2020年上半年分別為人民幣3,540萬元和人民幣6,630萬元(2019年第2季度:人民幣5,070萬元;2019年上半年:人民幣9,020萬元)。服務收入下降主要原因是2020年第2季度和2020年上半年來自於運營維護項目較少的處理水量。

其他收入

其他收入於2020年第2季度和2020年上半年分別為人民幣4,190萬元和人民幣6,610萬元(2019年第2季度:人民幣2,960萬元:2019年上半年:人民幣1.054億元)。其他收入主要包括非經常性的安裝工程。

(B) Gross Profit ("GP")/Gross Profit Margin ("GPM")

The Group's GP increased by RMB4.9 million or 1.0% from RMB498.1 million in 2QFY2019 to RMB503.0 million in 2QFY2020. Meanwhile, GP decreased by RMB11.6 million or 1.2% from RMB927.4 million in 1HFY2019 to RMB915.8 million in 1HFY2020. The decrease was due to lower construction revenue and other revenue as explained in Note A.

GPM increased by 0.3% from 31.4% in 2QFY2019 to 31.7% in 2QFY2020 and 3.0% from 31.7% in 1HFY2019 to 34.7% in 1HFY2020. The increase was due mainly to higher contribution from the operating category (which has a relatively higher GPM) during 2QFY2020 and 1HFY2020.

(C) Other Income

Other income amounted to RMB64.2 million and RMB122.9 million in 2QFY2020 and 1HFY2020 respectively (2QFY2019:RMB47.5 million; 1HFY2019: RMB121.5 million). The increase was mainly due to higher volume of installation of water meter work carried out in 2QFY2020 and 1HFY2020.

(B) 毛利/毛利率

本集團毛利從2019年第2季度的人民幣4.981億元增長至2020年第2季度的人民幣5.030億元,增加了人民幣490萬元,同比增長1.0%。同時,本集團2020年上半年的毛利從2019年上半年的人民幣9.158億元,減少了人民幣9.158億元,同比減少1.2%。該減少主要是由於建設收入和其他收入減少(如附註A所闡明)。

2020年第2季度毛利率上升了 0.3個百分點,從2019年第2季度的31.4%上升至2020年第2季度的31.7%。2020年上半年毛利率上升了3.0個百分點,從2019年上半年的34.7%。毛利率上升的原因主要為2020年上半年較高的運營收入板塊貢獻(運營收入板塊的毛利率較高)。

(C) 其他收入

其他收入於2020年第2季度和2020年上半年分別為人民幣6,420萬元和人民幣1.229億元(2019年第2季度:人民幣4,750萬元:2019年上半年:人民幣1.215億元)。其他收入增加主要由於2020年第2季度和2020年上半年水表安裝工程數量增加所致。

MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論與分析

(D) Other Gains and Losses

Other gains and losses increased from a loss of RMB0.1 million in 2QFY2019 to RMB2.9 million in 2QFY2020. From 1HFY2019 to 1HFY2020, other gains and losses improved from a loss of RMB0.4 million to a gain of RMB0.2 million. The movement in other gains and losses is mainly due to the fluctuation of foreign exchange (mainly resulting from movement of RMB against SGD) as well as gain on disposal of associate.

(E) Selling and Distribution Costs

Selling and distribution costs decreased from RMB18.1 million in 2QFY2019 to RMB17.5 million in 2QFY2020 and from RMB35.1 million in 1HFY2019 to RMB33.0 million in 1HFY2020. The decrease in selling and distribution expenses was mainly due to lesser activities carried out during 2QFY2020 and 1HFY2020

(F) Administrative Expenses

Administrative expenses decreased from RMB123.0 million in 2QFY2019 to RMB99.8 million in 2QFY2020 and RMB212.5 million in 1HFY2019 to RMB175.2 million in 1HFY2020. The decrease in administrative expenses was mainly due to the reduced business activities during 2QFY2020 and 1HFY2020.

(D) 其他收益及虧損

2020年第2季度,其他收益及虧損從2019年第2季度虧損人民幣10萬元增加至人民幣290萬元。2020年上半年,其他收益及虧損從2019年上半年虧損人民幣40萬元減少至收益人民幣40萬元減少至收益人民幣20萬元。其他收益及虧損稅主要來自於匯率變動(主要來自於人民幣勞公司收益。變動)以及出售聯營公司收益。

(E) 銷售及分銷費用

2020年第2季度,銷售及分銷費用從2019年第2季度的人民幣1,810萬元減少至人民幣1,750萬元。2020年上半年,銷售及分銷費用從2019年上半年的人民幣3,510萬元減少至人民幣3,300萬元。銷售及分銷費用下降主要來自於2020年第2季度和2020年上半年業務減少。

(F) 行政開支

2020年第2季度,行政開支從2019年第2季度的人民幣1.230億元減少至人民幣0.998億元。2020年上半年,行政開支從2019年上半年的人民幣2.125億元減少至人民幣1.752億元。行政開支的下降主要來自於2020年第2季度和2020年上半年商業活動的減少。

(G) Finance Expenses

Finance expenses amounted to RMB178.2 million in 2QFY2020 (2QFY2019: RMB168.9 million) and RMB354.0 million in 1HFY2020 (1HFY2019: RMB325.0 million). The increase in finance expenses was mainly due to new borrowings taken up.

(H) Share of Results of Associates/Share of Results of Joint Ventures

The share of results of associates and joint ventures represents the Group's share of results in investments which are accounted for using equity method.

The increase in share of results of associates in 1HFY2020 as compared to 1HFY2019 was mainly due to higher contribution from associates.

The decrease in share of results of joint ventures in 1HFY2020 as compared to 1HFY2019 was mainly due to lower contribution from joint ventures.

(I) Amortisation of Intangible Assets

Amortisation of intangible assets increased from RMB141.1 million in 1HFY2019 to RMB148.9 million in 1HFY2020. The increase was due to additions of intangible asset in 2QFY2020 and 1HFY2020.

(G) 財務費用

2020年第2季度,財務費用為 人民幣1.782億元(2019年第2季度:人民幣1.689億元)。2020 年上半年,財務費用為人民幣 3.54億元(2019年上半年:人民 幣3.25億元)。財務費用的增加 主要來自於本集團新增貸款。

(H) 應佔聯營公司 / 合資企業業 績

應佔聯營公司及合資企業業績,指本集團按權益法,分佔投資成果。

與2019年上半年相比,2020年 上半年應佔聯營公司業績的增加主要是由於聯營公司的貢獻 增加所致。

與2019年上半年相比,2020年 上半年應佔合資企業業績的減 少主要是由於合資企業的貢獻 減少所致。

(1) 無形資產攤銷

2020年上半年,無形資產攤銷 從2019年上半年的人民幣1.411 億元增加至人民幣1.489億元。 無形資產攤銷增長主要來自於 2020年第2季度和2020年上半 年新增加無形資產。

MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論與分析

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

(J) Current Assets

Current assets as at 30 June 2020 amounted to RMB5.51 billion (31 December 2019: RMB5.94 billion). The decrease was mainly due to net cash outflows during 2QFY2020 and 1HFY2020 (please refer to analysis on "Statement of cash flows" below for more details).

(K) Non-current Assets

Non-current assets as at 30 June 2020 amounted to RMB27.05 billion (31 December 2019: RMB26.43 billion). The increase was mainly due to construction of certain wastewater treatment projects during 1HFY2020.

(L) Current Liabilities

Current liabilities as at 30 June 2020 amounted to RMB9.30 billion (31 December 2019: RMB9.25 billion). The increase was mainly due to the new borrowings taken up which are due for repayment within one year.

(M) Non-current Liabilities

Non-current liabilities as at 30 June 2020 amounted to RMB11.17 billion (31 December 2019: RMB11.26 billion). There was no material variance for the Group's non-current liabilities as at 30 June 2020 as compared to 31 December 2019.

簡明綜合財務狀況表

(J) 流動資產

截至2020年6月30日,流動資產為人民幣55.1億元(2019年12月31日:人民幣59.4億元)。流動資產減少主要是因為2020年第2季度和2020年上半年的淨現金流出(更多詳情請參閱以下「現金流量表|分析)。

(K) 非流動資產

截至2020年6月30日,非流動資產為人民幣270.5億元(2019年12月31日:人民幣264.3億元)。非流動資產增加主要是因為2020年上半年污水處理設施的建設投入增加。

(L) 流動負債

截至2020年6月30日,流動負債為人民幣93.0億元(2019年12月31日:人民幣92.5億元)。流動負債增加主要是因為償還期小於一年的新增借款的增加。

(M) 非流動負債

截至2020年6月30日,非流動 負債為人民幣111.7億元(2019 年12月31日:人民幣112.6億 元)。與2019年12月31日相 比,2020年6月30日本集團非 流動負債無重大變動。

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

As at 30 June 2020, the Group's cash and cash equivalents stood at RMB1,800.5 million (31 December 2019: RMB2,374.8 million). In 1HFY2020, net cash of RMB370.8 million was used in the Group's operating activities, mainly towards the Group's investments in projects with service concession arrangements. Excluding cash used in these projects, net cash generated from operating activities was RMB416.5 million (1HFY2019: RMB941.0 million).

Net cash used in the Group's investing activities of RMB133.2 million in 1HFY2020 was mainly due to net cash outflow from purchase of property, plant and equipment and intangibles assets.

Net cash used in the Group's financing activities of RMB71.9 million in 1HFY2020 was mainly due to interest paid, and dividend paid to non-controlling interest shareholders, which is partially offset by net proceeds from bank borrowings.

簡明綜合現金流量表

截至2020年6月30日,本集團現金和現金等價物為人民幣18.005億元(2019年12月31日:人民幣23.748億元)。2020年上半年,本集團經營活動使用的淨現金為人民幣3.708億元,主要指本集團於服務特許經營安排項下的項目投資。撇除該等項目所用現金外,經營活動所產生的淨現金為人民幣4.165億元(2019年上半年:人民幣9.41億元)。

2020年上半年本集團投資活動所用 淨現金為人民幣1.332億元,主要用 於購買物業、廠房及設備和無形資 產的淨現金流出。

2020年上半年本集團融資活動所用 的淨現金為人民幣0.719億元,主要 來自於已付利息及支付非控股權益 股東股息部分抵銷了銀行借款所得 款項淨額。

FINANCIAL REVIEW 財務回顧

I FINANCIAL POSITION OF THE GROUP

Capital and Equity attributable to owners of the Company

The Company had a total of 2,602,817,726 shares in issue as at 30 June 2020 (31 December 2019: 2,602,817,726).

Equity attributable to owners of the Company reached RMB8,458,164,000 as at 30 June 2020. The increase is mainly due to the net profit for the first half of the year, which is partially offset by dividend declared to equity shareholders.

Indebtedness

As at 30 June 2020, the total borrowings of the Group including bank loans, other borrowings, bond issued and government loans amounted to approximately RMB14,473,776,000 (31 December 2019: RMB14,349,957,000), of which 27.9% (31 December 2019: 27.4%) were unsecured credit facilities. The proportions of Renminbi, US dollars, HK dollars and other currencies of total borrowings were 81.5%, 0.2%, 15.9% and 2.4% (31 December 2019: 80.3%, 0.2%, 17.0% and 2.5%) respectively. 14.6% of the borrowings are at fixed rate (31 December 2019: 21.1%).

一 本集團的財務狀況 本公司擁有人應佔資本及權益

截至2020年6月30日,本公司 擁有合共2,602,817,726股(2019 年12月31日:2,602,817,726股) 已發行股份。

截至2020年6月30日,本公司擁有人應佔權益達人民幣 8,458,164,000元。有關增加主 要來自本年度上半年的淨利, 部分被宣派予權益股東的股息 所抵銷。

債務

截至2020年6月30日,本集團借款總額(包括銀行貸款、其他借款、已發行債券及政府貸款)為約人民幣14,473,776,000元(2019年12月31日:人民幣14,349,957,000元),其中27.9%(2019年12月31日:27.4%)為無抵押信貸融資。借款總其中,人民幣、美元、港元及其他貨幣的比例分別為81.5%、0.2%、15.9%及2.4%(2019年12月31日:80.3%、0.2%、17.0%及2.5%)。借款的14.6%按固定利率計息(2019年12月31日:21.1%)。

Capital Commitment

As at 30 June 2020, the Group had capital commitments of RMB1,009,343,000 (31 December 2019: RMB1,158,718,000). The Group had sufficient internal resources and/or other bank facilities through loan markets for the financing of its capital expenditures.

Bank Balances and Short Term Investments

As at 30 June 2020, bank balances and short-term investment held by the Group amounted to RMB1,853,749,000 (31 December 2019: RMB2,609,442,000) and RMB3,083,000 (31 December 2019: RMB3.353.000) respectively. The proportions of Renminbi. HK dollars and other currencies of bank balances were 99.0%. 0.4% and 0.7% (31) December 2019: 98.4%, 0.7% and 0.9%) respectively. Short-term investment include investment in quoted equity securities that offer the Group the opportunity for return through dividend income and fair value gains. The investments have no fixed maturity or coupon rate. The fair value of the short-term investment is based on the closing quoted market prices on the last market day of the six months ended 30 June 2020.

While having sufficient working capital and a healthy interest cover, the Group is monitoring the market situation and respective funding requirements on a regular basis for business development, and will seek opportunities to optimize its capital structure should the need arises.

資本承擔

截至2020年6月30日,本集團擁有人民幣1,009,343,000元(2019年12月31日:人民幣1,158,718,000元)的資本承擔。本集團擁有充足的內部資源及/或通過貸款市場取得的其他銀行貸款為其資本支出撥資。

銀行結餘及短期投資

截至2020年6月30日,本集 團持有的銀行結餘及短期投 資分別為人民幣1.853.749.000 元(2019年12月31日:人民 幣2.609.442.000元)及人民幣 3.083.000元(2019年12月31日: 人民幣3.353.000元)。銀行結 餘中,人民幣、港元及其他貨 幣的比例分別為99.0%、0.4% 及0.7%(2019年12月31日: 98.4%、0.7%及0.9%)。短期投 資包括於上市股本證券的投 資,讓集團有機會透過股息收 入及公允價值收益獲取回報。 該等投資沒有固定到期日或息 率。短期投資的公允價值根據 截至2020年6月30日止六個月 最後交易日所報收市價計算。

集團擁有充裕的流動資金及穩 健的利息覆蓋倍數,但將不時 檢討市場情況及考慮公司發展 對資金的需求,尋求優化資本 結構的機會。

FINANCIAL REVIEW 財務回顧

II FINANCIAL INSTRUMENTS, FINANCIAL RISKS AND CAPITAL MANAGEMENT

Capital Management

The primary objective of the Group's capital management is to ensure that it maintains healthy capital ratios in relation to the nature of its industry in order to support its business and maximise shareholder value.

The capital structure of the Group consists of net debts, which includes borrowings, net cash and cash equivalents and equity attributable to owners of the Company, comprising issued share capital, retained profits and other reserves.

The Group reviews the capital structure using gearing ratio regularly. The Group manages its capital structure and makes adjustments to it, in light of changes in economic conditions. As part of this review, the cost of capital and the risks associated with each class of capital are being considered. The Group will balance its overall capital structure through the payment of dividends, return of capital to shareholders or new share issues as well as the issue of new debt or the redemption of existing debt. No major changes were made to the objectives, policies or processes during the six months ended 30 June 2020.

二 金融工具、金融風險及資本管理

資本管理

本集團資本管理的主要目標為確保其維持穩健的與其行業性 質有關的資本比率,以支持其 業務及最大限度地提高股東價 值。

集團的資本架構包括債務淨額 (包括借款)、現金及現金等價 物淨額及本公司擁有人應佔權 益(包括已發行股本、保留利 潤及其他儲備)。

			Group 集團
		30 June 2020 2020年6月30日 RMB'000 人民幣千元	
Total borrowings ⁽¹⁾ Less: Cash and cash equivalents	借款總額 ⁽¹⁾ 減:現金及現金等價物	14,526,692 (1,800,467)	14,405,900 (2,374,770)
Net debt	債務淨額	12,726,225	12,031,130
Equity attributable to owners of the Company Non-controlling interests	本公司擁有人應佔權益非控股權益	8,458,164 3,639,110	8,345,519 3,514,211
Total equity	權益總額	12,097,274	11,859,730
Net debt/Equity attributable to owners of the Company Net debt/Total equity	公司擁有人應佔債務 淨額/權益 債務淨額/權益總額	1.50 1.05	1.44 1.01

 Total borrowings comprise bank and other borrowings and lease liabilities.

ancy Rick

Currency Risk

The Group has transactional currency exposures arising from sales or purchases that are denominated in a currency other than the functional currency of Group entities, primarily RMB. The Group has no sales denominated in foreign currencies other than RMB whilst none of the costs are denominated in foreign currencies other than RMB. Similarly, the Group's trade receivable and trade payable balances at the end of the reporting period have limited foreign currency exposures and bulk of the sales and purchases are denominated in the respective functional currencies of the Group entities which are mainly RMB. Currently, the Group has not entered into any hedge due to the limited transactional foreign currency exposure.

(1) 借款總額包括銀行及其他 借款以及和賃負債。

貨幣風險

FINANCIAL REVIEW 財務回顧

Interest Rate Risk

Interest rate risk is the risk that the fair value or future cash flows of the Group's and the Company's financial instruments will fluctuate because of changes in market interest rates. The Group's and the Company's exposure to interest rate risk arises primarily from their loans and borrowings. The Group's policy is to manage interest cost using a mix of fixed and variable-rate debts.

Interest on financial instruments subject to variable interest rates is contractually repriced regularly. Interest on financial instruments at fixed rates is fixed until the maturity of the instruments. The other financial instruments of the Group and the Company are not subjected to interest rate risks.

Credit Risk

Credit risk refers to the risk that a counterparty will default on its contractual obligations resulting in financial loss to the Group. The Group and the Company minimise credit risk by dealing exclusively with high credit rating counterparties.

The Group's objective is to seek continual revenue growth while minimising losses incurred due to increased credit risk exposure. The Group trades only with recognised and creditworthy counterparties.

利率風險

利率風險乃指由於市場利率變動,導致本集團及本公司的金融工具的公允價值或未來集團及本公司的電出現波動的風險。本集團及本公司面臨的利率風險主要來自其貸款及借款。本集團的政策為運用固定及浮動利率債務組合管理利息成本。

浮動利率金融工具的利息定期 按合約重新調整。固定利率金融工具的利息直到有關工具到 期日均為固定。本集團及本公司的其他金融工具並無利率風 險。

信貸風險

信貸風險指因對手方日後不履 行其合約責任而導致本集團承 受財務虧損的風險。本集團及 本公司透過僅與信貸評級高的 對手方買賣以減低信貸風險。

本集團的目標為於尋求持續收 入增長的同時,減低信貸風險 增加所產生的虧損。本集團僅 與獲認可兼信譽良好的對手方 交易。 As at reporting period end, the Group's and the Company's maximum exposure to credit risk is the carrying amount of the respective recognised financial assets as stated in the statement of financial position. The Group's principal financial assets are trade and other receivables, receivables under service concession arrangements, cash and cash equivalents and pledged bank deposits. The amounts presented in the statement of financial position are net of expected credit losses. The amount of expected credit losses is updated at each reporting date to reflect changes in credit risk since initial recognition of the respective financial instrument.

APPOINTMENT OF NEW EXECUTIVE DIRECTOR, MR. YANG JIANWEI TO THE BOARD OF DIRECTORS

Mr. Yang Jianwei ("Mr. Yang") has been appointed as an Executive Director, a member of the Executive Committee and a member of the Risk and Investment Management Committee with effect from 13 May 2020. He is responsible in overseeing the financial related matters and capital market affairs of the Group.

Mr. Yang, aged 49, has more than 20 years' experience in financial investment, securities research, investment banking, project planning and business management. Mr. Yang started his career in 1995 and joined Shanghai Industrial Investment (Holdings) Company Limited ("SIIC") in June 2004. He was an assistant of Chief Executive Officer of Shanghai Industrial Holdings Co., Ltd (a company listed on SEHK, stock code: 363) from November 2009 to June 2013, a deputy general manager of SIIC Management (Shanghai) Limited from July 2013 and was promoted as general manager since December 2018.

Mr. Yang served as a director of several company, namely Shanghai Industrial Development Co., Ltd (a company listed on Shanghai Stock Exchange, stock code: 600748), Ningbo Hangzhou Bay Bridge Development Co., Ltd., General Water of China Co., Ltd. and etc. He was also an Executive Director of Shanghai Industrial Urban Development Group Limited (a company listed on SEHK, stock code: 563) from March 2013 to May 2018.

Mr. Yang obtained his Bachelor's Degree in Engineering and Master's Degree in Management Engineering from Huazhong University of Science and Technology, PhD's in Management from Shanghai Jiao Tong University.

委任董事會新執行董事陽建偉 先生

陽建偉先生(「**陽先生**」)已獲委任為 執行董事、執行委員會成員及風險 及投資管理委員會成員,自2020年5 月13日起生效,負責監督本集團財 務相關事宜及資本市場事務。

陽先生,49歲,於金融投資、證券研究、投資銀行、項目策劃及企業管理等方面擁有逾二十年工作經驗。陽先生的職業生涯始於1995年,於2004年6月加入上海實業(集團)有限公司(「上實集團」)。陽先生於2009年11月至2013年6月期間擔任上海實業控股有限公司(於香港等)助理行政總裁,於2013年7月起擔任上實管理(上海)有限公司副總經理,並於2018年12月起提升為總經理。

陽先生在多個公司擔任董事職務,即上海實業發展股份有限公司(於上海證券交易所上市之公司,股份代號:600748)、寧波市杭州灣大橋發展有限公司和中環保水務投資有限公司等。陽先生也曾於2013年3月至2018年5月期間擔任上海實業城市開發集團有限公司(於香港聯交所上市之公司,股份代號:563)執行董事。

陽先生先後獲華中理工大學工學學 士學位和管理工程碩士學位和上海 交通大學管理學博士學位。 No service contract will be entered into between the Company and Mr. Yang, but he is still subject to retirement by rotation and is eligible for re-election at the general meetings of the Company in accordance with the Company's Constitution. Mr. Yang will be entitled to a salary of SGD 50,000 per annum which was determined with reference to his duties and responsibilities, qualifications, experience and the prevailing market conditions.

陽先生並未與本集團訂立任何服務 合約,陽先生須根據本公司組織章 程細則於本公司股東大會上輪值告 退及符合資格膺選連任。陽先生將 有權收取董事袍金每年50,000新元, 乃參考其職務及職責、資歷、經驗 及現行市況釐定。

As at the date of this report, Mr. Yang (i) does not have any relationship with any Directors, senior management or substantial or controlling shareholders of the Company; (ii) does not have any interests in the shares of the Company within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (Chapter 571 of the Laws of Hong Kong); (iii) does not hold other positions with other members of the Group; and (iv) has not held any directorship in any listed public companies in the last three years.

於本報告日期,陽先生(i)與本公司的任何董事、高級管理層、主要股東或控股股東概無任何關係;(ii)根據香港法例第571章《證券及期貨條例》第XV部之定義,並無於本公別股份中擁有任何權益;(iii)並無於本股份中擁有任何權益;(iii)並無於不以。 表。及(iv)於過去三年並無於任何上市公眾公司擔任任何董事職務。

Save as disclosed above, there is no other matter in relation to the appointment of Mr. Yang that needs to be brought to the attention of holders of securities of the Company, and there is no information in relation to Mr. Yang that needs to be disclosed pursuant to any of the requirements of Rule 13.51(2) of the Rules Governing the Listing of Securities on the SEHK.

除上文披露者外,並無有關委任陽 先生的其他事項需要提請本公司股 東垂注,及概無與陽先生有關的資 料須根據香港聯交所證券上市規則 第13.51(2)條的任何規定而予以披露。

DISCLOSURE OF INTERESTS

Interests and Short Positions of the Directors and Chief Executive in the Shares, Underlying Shares and Debentures of the Company and its Associated Corporations

As at 30 June 2020, the interests or short positions of the directors ("Directors") and chief executive of the Company in the shares or underlying shares of or debentures of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance ("SFO")) which will have to be notified to the Company and The Stock Exchange of Hong Kong Limited ("SEHK") pursuant to the provisions of Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests and short positions which they are taken or deemed to have under such provisions of the SFO), or, which will be required, recorded in the register of directors' shareholdings kept by the Company under section 164 of the Companies Act (Chapter 50, Singapore Statutes) of Singapore ("Singapore Companies Act"). or, pursuant to section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein or which will be required to notify the Company and the SEHK pursuant to the Model Code ("Model Code") for Securities Transaction by Directors of Listed Issuers contained in Appendix 10 to the Rules Governing the Listing of Securities on the SEHK ("Hong Kona Listina Rules"), will be as follows:

權益披露

董事及最高行政人員於本公司及其 相聯法團的股份、相關股份及債權 證的權益及淡倉

於2020年6月30日,本公司董事(「董 事1)及最高行政人員於本公司及其 相聯法團(定義見《證券及期貨條 例》(「**《證券及期貨條例**》|)第XV部) 的股份、相關股份或債權證中擁有 根據《證券及期貨條例》第XV部第7 及8分部條文須知會本公司及香港聯 合交易所有限公司(「**香港聯交所**」) 的權益或淡倉(包括根據該等《證券 及期貨條例》條文被當作或視作擁 有之權益及淡倉),或須存置於本公 司根據新加坡法令第50章《新加坡公 司法》(「《新加坡公司法》|)第164條 備存之董事股權登記冊的權益或淡 倉,或須根據《證券及期貨條例》第 352條記入該條所述之登記冊的權益 或淡倉,或須根據香港聯交所證券 上市規則(「香港上市規則」) 附錄10 所載上市公司董事進行證券交易的 標準守則(「標準守則」)知會本公司 及香港聯交所的權益或淡倉如下:

Under Section 164 of the Companies Act (Chapter 50, Singapore Statutes) of Singapore

根據新加坡法令第50章新加坡《公司法》第164條

Discot intercets

		Direct interests 直接權益			
Name of Directors and companies in which interests are held	董事姓名及其擁有權益的 公司名稱	At beginning of the period 於期初	At end of the period 於期末		
Shanghai Industrial Holdings Limited	上海實業控股有限公司				
Ordinary shares Zhou Jun	普通股周軍	300,000	300,000		
Ordinary shares Huang Hanguang	普通股 黃漢光	100,000	100,000		
Company	本公司				
Ordinary shares Huang Hanguang	普通股 黃漢光	2,500,376	2,500,376		

Except as disclosed in this statement, no Director who held office at the end of the six months ended 30 June 2020 had interests in shares or debentures of the Company or of any associated corporations, either at the beginning or at the end of the six months ended 30 June 2020.

There were no changes in any of the above-mentioned interests in the Company during the six months ended 30 June 2020.

除本聲明披露者外,截至2020年6月 30日止六個月末,概無任職的董事 於本公司或相聯法團的股份或債權 證中擁有任何權益,無論是於截至 2020年6月30日止六個月初或末。

於截至2020年6月30日止六個月,上 述任何於本公司的權益概無任何變 動。

Under Section 352 of the SFO

根據《證券及期貨條例》第352條

Name of Director 董事姓名	Capacity/Nature of Interest 身份/權益性質	Number of ordinary shares 普通股數目	Approximate percentage of interest 權益概約百分比
Huang Hanguang 黃漢光	Beneficial interest 實益權益	2,500,376 (L)	0.09%

Interests or short positions in Shanghai Industrial Holdings Limited ("SIHL Holdings"), an associated corporation of the Company:

於上海實業控股有限公司(「**上實控股**」)(本公司之相聯法團)的權益或 淡倉:

Name of Director 董事姓名	Capacity/Nature of Interest 身份/權益性質	Number of ordinary shares 普通股數目	Approximate percentage of interest 權益概約百分比
Zhou Jun 周軍	Beneficial interest 實益權益	300,000 (L)	0.01%
Huang Hanguang 黃漢光	Beneficial interest 實益權益	100,000 (L)	0.01%

Notes:

(L) denotes Long position

Save as disclosed above, as at 30 June 2020, none of the Directors or the chief executive of the Company had any interests or short positions in the Shares, underlying Shares, or debentures of the Company or any of its associated corporations which had to be notified to the Company and the SEHK pursuant to Division 7 and 8 of Part XV of the SFO or which were required, pursuant to Section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein or which were required, pursuant to the Model Code, to be notified to the Company and the SEHK.

附註:

(L) 表示好倉

除上文披露者外,於2020年6月30日,本公司董事或最高行政人員概無於本公司或其任何相聯法團的股份、相關股份或債權證中擁有根據《證券及期貨條例》第XV部第7及8分部須知會本公司及香港聯交所或須根據《證券及期貨條例》第352條記入該條所述之登記冊或須根據標準守則知會本公司及香港聯交所的權益或淡倉。

Substantial Shareholders' and Other Persons' Interests and Short Positions in Shares and Underlying Shares

As at 30 June 2020, the substantial shareholders and persons or entities who have interests or short positions in the shares and underlying shares of the Company which have been disclosed to the Company under the provisions of Division 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register required to be kept by the Company under Section 336 of the SFO and the Singapore Companies Act are as follows:

主要股東及其他人士於股份及相關 股份的權益及淡倉

於2020年6月30日,於本公司股份及相關股份擁有根據《證券及期貨條例》第XV部第2及3分部條文披露予本公司或記錄於本公司根據《證券及期貨條例》第336條及《新加坡公司法》須予存置之登記冊之權益或淡倉的主要股東及人士或實體如下:

Name of Substantial Shareholder	Capacity/Nature of Interest	Number of ordinary shares	interest
主要股東名稱	身份/權益性質	普通股數目	權益概約 百分比
S.I. Triumph Power Limited ("Triumph Power")(1)	Beneficial interest	986,929,551 (L)	37.92%
上實力勝有限公司(「 力勝 」) ⁽¹⁾	實益權益		
S.I. Infrastructure Holdings Limited (" S.I. Infrastructure ") ⁽¹⁾ 上實基建控股有限公司 (「 上實基建]) ⁽¹⁾	Beneficial interest/Interests in controlled corporation 實益權益/受控法團權益	1,152,348,026 (L)	44.28%
SIHL Holdings ⁽¹⁾⁽³⁾ 上實控股 ⁽¹⁾⁽³⁾	Interests in controlled corporation 受控法團權益	1,268,485,926 (L)	48.74%
Value Partners Limited ⁽²⁾ 惠理基金管理公司 ⁽²⁾	Beneficial interest 實益權益	261,060,220 (L)	10.01%
Value Partners Hong Kong Limited ⁽²⁾ 惠理基金管理香港有限公司 ⁽²⁾	Interests in controlled corporation 受控法團權益	261,060,220 (L)	10.01%
Value Partners Group Limited ⁽²⁾ 惠理集團有限公司 ⁽²⁾	Interests in controlled corporation 受控法團權益	261,060,220 (L)	10.01%

Name of Substantial Shareholder	Capacity/Nature of Interest	Number of ordinary shares	
主要股東名稱	身份/權益性質	普通股數目	
Shanghai Investment Holdings Limited ⁽³⁾ 上海投資控股有限公司 ⁽³⁾	Interests in controlled corporation 受控法團權益	1,268,485,926 (L)	48.74%
Shanghai Industrial Investment Treasury	Interests in controlled corporation	1,268,485,926 (L)	48.74%
Company Limited ⁽³⁾ Shanghai Industrial Investment Treasury Company Limited ⁽³⁾	受控法團權益		
Shanghai Industrial Investment (Holdings)	Interests in controlled corporation	1,268,485,926 (L)	48.74%
Company Limited ("SIIC") ⁽³⁾ 上海實業(集團)有限公司 (「 上實 」) ⁽³⁾	受控法團權益		
Value Partners Classic Fund ⁽⁴⁾ 惠理價值基金 ⁽⁴⁾	Beneficial interest 實益權益	224,658,980 (L)	8.63%
China Energy Conservation & Environmental Protection (Hong Kong)	Beneficial interest	223,712,917 (L)	8.60%
Investment Co., Limited ⁽⁶⁾ 中國節能環保(香港)投資有限公司 ⁽⁶⁾	實益權益		
China Energy Conservation and Environmental Protection Group ("CECEP")(5)	Interests in controlled corporation	223,712,917 (L)	8.60%
中國節能環保集團有限公司 (「中國節能環保」) (5)	受控法團權益		

Notes:

- (1) Triumph Power directly holds 986,929,551 Shares, representing approximately 37.92% of the total issued share capital of our Company. S.I. Infrastructure (the sole shareholder of Triumph Power), directly holds 165,418,475 Shares and is also deemed to be interested in 986,929,551 Shares directly held by Triumph Power. SIHL Treasury, a wholly-owned subsidiary of SIHL Holdings, is interested in 116,137,900 Shares through certain nominees' arrangements. SIHL Holdings is also the sole shareholder of S.I. Infrastructure. As such, SIHL Holdings is deemed to be interested in a total of 1,268,485,926 Shares, representing approximately 48.74% of the total issued share capital of the Company as at 30 June 2020.
- (2) Value Partners Limited is a fund manager deemed to be interested in the Shares by virtue of the shareholding of our Shares by 13 funds (including Value Partners Classic Fund) under its management. Value Partners Group Limited is deemed to be interested in the Shares via its 100% ownership in Value Partners Hong Kong Limited, which in turn 100% owns Value Partners Limited. Value Partners Hong Kong Limited is deemed to be interested in the Shares via its 100% ownership in Value Partners Limited. The said information was based on the information provided by Value Partners Limited to the Company.

附註:

- (1) 力勝直接持有986,929,551股股份,約佔本公司已發行股本總額的37.92%。力勝的唯一股東上實基建直接持有165,418,475股股份,亦被視為於力勝直接持有的986,929,551股股份中擁有權益。上實財務管理通過若干代名人安排於116,137,900股股份中擁有權益。上實控股亦為上實基建的唯一股東。因此,於2020年6月30日,上實控股被視為於合共1,268,485,926股股份中擁有權益,約佔本公司已發行股本總額的48,74%。

- Shanghai Investment Holdings Limited is directly interested (3) in approximately 47.74% of the total issued share capital of SIHL Holdings and is indirectly interested in approximately 7.36% of the total issued share capital of SIHL Holdings through its wholly-owned subsidiary SIIC Capital (B.V.I.) Limited. Shanghai Industrial Investment Treasury Company Limited is directly interested in 100% of the total issued share capital of Shanghai Investment Holdings Limited. In addition, SIIC is interested in approximately 55.13% of the total issued share capital of SIHL Holdings through its directly and indirectly wholly-owned subsidiaries. Therefore, each of SIIC, Shanghai Industrial Investment Treasury Company Limited and Shanghai Investment Holdings Limited is deemed to be interested in a total of 1.268.485.926 Shares by virtue of their interests in SIHL Holdings, representing approximately 48.74% of the total issued share capital of our Company as of the Latest Practicable Date and immediately upon the Introduction.
- (4) The said information was based on the interests disclosed by Value Partners Classic Fund as at 23 March 2018.
- (5) CECEP is deemed to be interested in the shares held by China Energy Conservation & Environmental Protection (Hong Kong) Investment Co., Limited as CECEP owns the entire issued share capital of China Energy Conservation & Environmental Protection (Hong Kong) Investment Co., Limited
- (L) denotes Long position

Save as disclosed above, as at 30 June 2020, the Directors were not aware of any other persons or entities (who is not a Director or the chief executive of the Company) who/which had an interest or short position in the Share or underlying Shares of the Company which would be required to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO or which were recorded in the register kept by the Company under Section 336 of the SFO or the Singapore Companies Act.

- 上海投資控股有限公司直接擁 有上實控股已發行股本總額約 47.74%的權益,並通過其全資附 屬公司SIIC Capital (B.V.I.) Limited間 接擁有上實控股已發行股本總額 約7.36%的權益。Shanghai Industrial Investment Treasury Company Limited 直接擁有上海投資控股有限公司 已發行股本總額100%的權益。此 外,上實誦禍其直接及間接全資 擁有的附屬公司擁有上實控股已 發行股本總額約55.13%的權益。 因此,上實、Shanghai Industrial Investment Treasury Company Limited及 上海投資控股有限公司均因彼等 於上實控股的權益而被視為於合 共1,268,485,926股股份(佔截至最 後可行日期及緊隨介紹上市後本 公司已發行股本總額的約48.74%) 中擁有權益。
- (4) 上述資料乃基於惠理價值基金於 2018年3月23日所披露的權益。
- (5) 由於中國節能環保擁有中國節能環保(香港)投資有限公司的全部已發行股本,故中國節能環保被視為於中國節能環保(香港)投資有限公司所持的股份中擁有權益。

(L) 表示好倉

除上文披露者外,於2020年6月30日,董事並不知悉有任何其他人士或實體(並非本公司董事或最高行政人員)於本公司股份或相關股份擁有根據《證券及期貨條例》第XV部第2及3分部條文須披露予本公司或記錄於本公司根據《證券及期貨條例》第336條或《新加坡公司法》須予存置之登記冊之權益或淡倉。

Employees and Remuneration Policy

As at 30 June 2020, there were 6,024 (30 June 2019: 6,038) employees in the Group. Total employee benefits expenses of the Group (including Directors' fee) for six months ended 30 June 2020 were approximately RMB296.7 million (30 June 2019: approximately RMB287.4 million). Staff remuneration packages are determined based on each employee's qualifications, experience, position and seniority. The Group also provides other staff benefits including medical and life insurance, and grants discretionary incentive bonuses to eligible staff based on their performance and Group's results of operations.

Purchase, Sale or Redemption of the Company's Listed Securities

During the six months ended 30 June 2020, neither the Company nor any of its subsidiaries had purchased, sole or redeemed any of the Company's listed securities.

Future Plans for Material Investments and Capital Assets

Save as disclosed in this interim report, the Company does not have other plans for material investments and capital assets.

Gearing Ratio

Gearing ratio is measured by the total borrowings less cash and cash equivalents ("**Net Debts**") divided by the equity attributable to owners of the Company. Total borrowings comprise bank and other borrowings and finance leases. As at 30 June 2020 and 31 December 2019, the gearing ratio were at approximately 1.50 and 1.44, respectively.

僱員及薪酬政策

於2020年6月30日,本集團擁有6,024 (2019年6月30日:6,038)名僱員。本 集團於截至2020年6月30日止六個月 的僱員福利開支(包括董事袍金)總 額約為人民幣296.7百萬元(2019年6 月30日:約人民幣287.4百萬元)。僱 員薪酬待遇乃根據各僱員的資質、 經驗、職位及工齡釐定。本集團亦 為員工提供其他福利(包括醫療及人 壽保險),及根據員工表現及本集團 經營業績向合資格員工授出酌情獎 勵花紅。

購買、出售或贖回本公司上市證券

截至2020年6月30日止六個月,本公司及其附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

未來重大投資及資本資產計劃

除本中期報告披露者外,本公司並無其他重大投資及資本資產計劃。

資本負債比率

資本負債比率乃按借款總額減現金及現金等價物(「債務淨額」)除以公司擁有人應佔權益計量。借款總額包括銀行及其他借款以及融資租賃。於2020年6月30日及2019年12月31日,資本負債比率分別約為1.50及1.44。

Foreign Exchange Exposure

The Group has transactional currency exposures arising from sales or purchases that are denominated in a currency other than the functional currency of Group entities, primarily RMB. The Group has no sales denominated in foreign currencies other than RMB whilst none of the costs are denominated in foreign currencies other than RMB. Similarly, the Group's trade receivable and trade payable balances at the end of the reporting period had limited foreign currency exposures and bulk of the sales and purchases were denominated in the respective functional currencies of the Group entities which were mainly RMB. Currently, the Group has not entered into any hedge due to the limited transactional foreign currency exposure.

Contingent Liabilities

During the six months ended 30 June 2020, the Company did not have material contingent liabilities. As at 30 June 2020, the Company was not involved in any material legal proceedings, nor was the Company aware of any pending or potential material legal proceedings involving the Company.

Pledge of Assets

Details of pledge of assets of the Group are set out in Note 24 to the financial statements.

Significant Investments Held

Except for investment in subsidiaries and joint venture, and investments in our projects prior to the commencement of construction and acquisitions, the Group did not hold any significant investment in equity interest in any other company during the six months ended 30 June 2020.

外匯風險

或有負債

截至2020年6月30日止六個月,本公司並無任何重大或有負債。於2020年6月30日,本公司並不涉及任何重大法律訴訟,亦不知悉有涉及本公司的任何未決或潛在重大法律訴訟。

資產質押

本集團資產質押詳情載於財務報表 附註24。

所持重大投資

除於附屬公司及合資企業之投資以及項目動工及取得前我們於項目的投資外,於截至2020年6月30日止六個月,本集團並無持有任何其他公司的重大股權投資。

Material Acquisitions and Disposals

Save as disclosed in this interim report, there was no material acquisition and disposal of subsidiaries by the Group during the six months ended 30 June 2020.

Share Capital

Details of the Company's issued share capital during the six months ended 30 June 2020 are set out in Note 20 to the financial statements

Interim Dividend

The Board has not declared any payment of an interim dividend for the six months ended 30 June 2020 (2019: Nil). The Company did not declare any dividend as the Company requires cash to fund its capital expenditure and investment in projects.

Audit Committee

The Audit Committee of the Company, comprising three independent non-executive Directors, namely Mr. An Hongjun, Mr. Yeo Guat Kwang and Mr. Zhong Ming, has reviewed the Group's unaudited condensed consolidated financial statements for the six months ended 30 June 2020.

重大收購及出售

除本中期報告披露者外,於截至 2020年6月30日止六個月,本集團並 無任何有關附屬公司的重大收購及 出售事項。

股本

截至2020年6月30日止六個月,本公司的已發行股本詳情載於財務報表 附註20。

中期股息

董事會並無宣派截至2020年6月30 日止六個月的中期股息(2019年: 無)。由於本公司需要現金撥付其資 本開支及項目投資,故本公司並未 宣派任何股息。

審計委員會

本公司的審計委員會由三名獨立非執行董事組成,即安紅軍先生、楊木光先生及鍾銘先生,其已審閱本集團截至2020年6月30日止六個月的未經審計簡明綜合財務報表。

Compliance with Corporate Governance Codes

The Group has applied the principles and the extent of compliance with the guidelines as set out in the Singapore Code of Corporate Governance 2012 ("Code") and the applicable code provisions of the Corporate Governance Code ("HK CG Code") as set out in Appendix 14 to the Hong Kong Listing Rules to provide the structure through which the objectives of protection of shareholders' interest and enhancement of long term shareholders' value are met. In the event of any conflict between the Code and the HK CG Code, the Group will comply with the more onerous provisions. Throughout the six months ended 30 June 2020, the Group had complied with the Code and the HK CG Code and where appropriate, we have provided explanations for deviation from the Code and the HK CG Code.

Dealing in Company's Securities

In compliance with Rule 1207(19) of the SGX-ST Listing Manual and the Model Code, the Company has adopted a Code of Best Practices and code of conduct regarding directors' securities transactions on terms no less exacting than the required standard set out in the Model Code to provide guidance to its officers on securities transactions by the Company and its officers.

The Company and its Officers are not allowed to deal in the Company's shares during the period commencing 30 days immediately before the announcement of the Company's quarterly and interim results and 60 days immediately before the announcement of the Company's full year results, and ending on the date of the announcement of the relevant results.

The Directors, Management and executives of the Group are also expected to observe relevant insider trading laws at all times, even when dealing in securities within permitted trading period or they are in possession of unpublished price-sensitive information of the Company and they are not allowed to deal in the Company's securities on short-term considerations.

遵守企業管治守則

本集團已應用及遵守《2012年新加坡企業管治守則》(「**守則**」)所載原則及指引、香港上市規則附錄14間,以為指引、香港上市規則附錄11時,以為實治守則」),以後代護股東利益及提供相關架構。以股東則長,以股東則不在在其一個等。 在業管治守則之即,以股東則不在一個等。 大樓團門,以為東門,以為東門,與東則不可, 大樓團門,以為東門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大樓團門, 大學門的情況作出解釋(如適用)。

公司之證券交易

根據新交所《上市手冊》第1207(19)條及標準守則,本公司已採納一套條款不遜於標準守則所載規定準則的有關董事進行證券交易的最佳規例及行為守則,以為其高級職員對本公司及其本身進行證券交易提供指引。

本公司及其高級職員不得於緊接本公司季度及中期業績公告前30日及緊接本公司全年業績公告前60日開始至相關業績公告日期結束之期間買賣本公司股份。

本集團董事、管理層及行政人員亦 須隨時遵守相關內幕交易法,即使 於允許交易期間買賣證券或管有尚 未刊發之本公司價格敏感資料時, 其亦於短期內不得買賣本公司證券。 Specific enquiry was made of all the Directors and the Directors confirmed that they had complied with the Listing Manual and Model Code and its code of conduct regarding directors' securities transactions throughout the six months ended 30 June 2020.

Share Option

The Company has adopted the SIIC Environment Share Option Scheme 2012 (the "ESOS 2012") and SIIC Environment Share Award Scheme (the "ESAS") on 27 April 2012. The ESOS 2012 shall continue in force at the discretion of the remuneration committee, subject to a maximum period of ten years commencing 27 April 2012. The ESAS shall continue in force at the discretion of the remuneration committee, subject to a maximum period of ten years commencing from the date on which the ESAS is approved by the shareholders of the Company, being 27 April 2012, provided always that the ESAS may continue beyond the foregoing stated period with the approval of shareholders of the Company by ordinary resolution in general meeting and of any relevant authorities which may then be required.

SIIC Environment Share Option Scheme 2012/SIIC Environment Share Award Scheme

The ESOS 2012 is a share incentive scheme. The ESOS 2012 is proposed on the basis that it is important to retain and to give recognition to the Group full time employees, Group executive directors and employees of the ultimate holding company and the holding company of the Company and their subsidiaries ("**Parent Group**"), and to give recognition to Group non-executive directors and Parent Group non-executive directors who have contributed to the success and development of the Company and/or the Group. The ESOS 2012 will give such persons an opportunity to have a real and personal direct interest in the Company and to align the interests of such persons with those of the shareholders of the Company.

本公司已向全體董事作出具體查詢,而董事已確認,於截至2020年6月30日止六個月,彼等已遵守有關董事進行證券交易的《上市手冊》及標準守則以及行為守則。

購股權

本公司於2012年4月27日採納2012 年上實環境購股權計劃(「2012年 上實環境購股權計劃|)及|實環境 股份獎勵計劃(「上實環境股份獎勵 **計劃**|)。2012年 | 實環境購股權計 劃應由薪酬委員會酌情決定繼續生 效,惟最長期限為自2012年4月27 日起計十年。上實環境股份獎勵計 劃應由薪酬委員會酌情決定繼續生 效,惟最長期限為自本公司股東批 准卜實環境股份獎勵計劃當日(即 2012年4月27日) 起計十年,惟條件 是上實環境股份獎勵計劃經本公司 股東於股東大會上以普通決議案以 及當時可能需要的任何有關機構批 准後,於超出上述期限後可繼續生 效。

2012年上實環境購股權計劃/上實環境股份獎勵計劃

CORPORATE GOVERNANCE AND OTHER INFORMATION 企業管治及其他資料

The ESAS is a performance incentive scheme which will form an integral part of the Group's incentive compensation program. The purpose of the ESAS is to provide an opportunity for the Group full time employees, Parent Group employees and directors of the Group and Parent Group, who have met performance targets to be remunerated not just through cash bonuses but also an equity stake in the Company. The ESAS is also extended to the Group non-executive directors.

For purpose of ESOS 2012 and ESAS, non-executive director refers to a director other than an executive director, including an independent non-executive director.

The aggregate number of shares comprised in options granted to controlling shareholders or their associate(s) under the ESOS 2012 shall not exceed 25% of the total number of shares (comprised in options and ESAS Awards) which may be granted under the ESOS 2012 and ESAS. The aggregate number of shares comprised in options granted to each controlling shareholder or their associate(s) shall not exceed 10% of the total number of shares (comprised in options and ESAS Awards) which may be granted under the ESOS 2012 and ESAS.

就2012年上實環境購股權計劃及上 實環境股份獎勵計劃而言,非執行 董事指執行董事以外的董事(包括獨 立非執行董事)。

根據2012年上實環境購股權計劃授予控股股東或被等聯繫人的購股權的 所含的股份總數不得超過根據2012年上實環境購股權計劃及上實環境 股份獎勵計劃可能授出的股份(包括書數)總數的25%。每名控股股東或彼等聯繫人獲授的購股權所含股稅內內。數數不得超過根據2012年上實戰稅份總數不得超過根據2012年上實戰稅份機權計劃及上實環境股份獎勵計劃獎勵)總數的10%。

The total number of new shares which may be issued pursuant to the awards granted under the ESAS ("ESAS Awards") granted on any date, when aggregated to the number of new shares issued and/or issuable in respect of all ESAS Awards and any other share-based incentive schemes of the Company, shall not exceed fifteen per cent (15%) of the issued share capital of the Company (excluding treasury shares) from time to time.

The validity period of options that are granted under the ESOS 2012 ("ESOS 2012 Options") is five years from the date of offer of such options. Under the ESOS 2012, the subscription prices of ESOS 2012 Options granted by the Company will be at the market price of a share at the time of grant, as determined by reference to the daily official list or any other publication published by the Singapore Exchange Securities Trading Limited for the five consecutive trading days immediately preceding the date of offer of such option. ESOS 2012 Options will not be granted at a discount to the Market Price.

No ESOS 2012 options or ESAS awards were granted since the commencement of the two schemes

Audit or Review of the Financial Results

The interim results contained in this interim report had not been audited or reviewed by the auditors of the Company but had already been reviewed by the Audit Committee of the Company as of the date of this interim report.

根據上實環境股份獎勵計劃於任何 日期授出的獎勵(「上實環境股份獎勵計劃獎勵」)而可能發行的新股總 數加上就所有上實環境股份獎勵計 劃獎勵及本公司任何其他股份激勵計 劃學勵及本公司任何其他股份激勵 計劃已發行及/或可能發行的新股 的數目,不得超過本公司不時已發 行股本(不包括庫存股份)的百分之 十五(15%)。

根據2012年上實環境購股權計劃授出的購股權(「2012年上實環境購股權計劃授制的購股權(「2012年上實環境購股權計劃長出有關關稅。 根據2012年上實環境購股權計劃,本公司授出的2012年上實環境購股權的的市價,並經營署接過一個,並經營署接過一個,並經營署接受制度。2012年上實現稅時的市價或其所刊發任何技能對於不會按市價折讓授出。

自兩個計劃開始起計,2012年上實環境購股權或上實環境股份獎勵計劃獎勵均未授出。

審計或審閱財務業績

截至本中期報告日期,本中期報告 所載中期業績尚未經本公司核數師 審計或審閱,但已經本公司審計委 員會審閱。

CORPORATE GOVERNANCE AND OTHER INFORMATION 企業管治及其他資料

Supplementary Information

 Where a forecast, or a prospect statement, has been previously disclosed to Shareholders, any variance between it and the actual results

Not applicable. No prospect statement was previously disclosed in the 1st quarter results announcement for the three months ended 31 March 2020 released on 8 May 2020.

 A commentary at the date of the 2nd quarter results announcement for the six months ended 30 June 2020 released on 7 August 2020 of the significant trends and competitive conditions of the industry in which the group operates and any known factors or events that may affect the group in the next reporting period and the next 12 months.

The Ministry of Housing and Urban-Rural Development (MOHURD), the Ministry of Ecology and Environment (MEE) and National Development and Reform Commission (NDRC) of the People's Republic of China (the "PRC") jointly issued the "Three-year Action Plan on Improving the Quality and Efficiency of Urban Wastewater Treatment (2019-2021)" on April 29, taking improvement in the quality and efficiency of urban sewage treatment as a major issue concerning people's livelihood. The plan seeks to comprehensively improve the efficiency and standard of the urban domestic sewage treatment. The Group has also been actively responding to the call of the nation, strengthening and fulfilling the responsibilities. The Group has signed a number of wastewater treatment upgrading and expansion projects during the period, conducive to accelerate the renovation and construction of wastewater treatment facilities, and realise win-win outcome benefit in the ecology and economic.

補充資料

 尚過往已向股東披露任何預測 或前瞻性聲明,請列明該預測 或前瞻性聲明與實際業績之差 別

> 不適用。於2020年5月8日所刊 發的截至2020年3月31日止三 個月的第1季度業績公告中並 無披露前瞻性聲明。

 於2020年8月7日刊發的截至 2020年6月30日止六個月的第 2季度業績公告日期,有可能 影響集團下一個報告期間和未 來12個月的經營的重大發展趨 勢和競爭條件,以及已知因素 或事項的評論。

2020 is the final year of the 13th Five-Year Plan, the PRC government has increased policy support for the environmental protection industry, unveiling a trend of accelerating recovery. On the 12th of June, NDRC and the Ministry of Natural Resources jointly published the "Master Plan of Major National Projects for The Protection and Restoration of Ecosystems (2021-2035)", requiring governments at all levels to increase funding to undertake eight major projects in the Yellow River Basin and five major projects in the Yangtze River Economic Belt, which could expect to release billions market. The Group will grasp the industry opportunities, comply with the favorable policies and strengthen the deployment of Yangtze River Economic belt to launch more first-class environmental protection projects.

During the period, the COVID-19 outbreak happened in Mainland China and continued to spread across the world. All businesses and commercial activities have been suspended. Yet, the Group fully guaranteed the normal water supply and sewage treatment during the pandemic and project operations were not significantly affected. Given that the outbreak is gradually under control, business production and work have been resuming across the nation, and the construction and tendering for new projects of municipal environmental protection have resumed. The Group will continue to maintain close contact with the local government to develop more high-quality new projects. Meanwhile, in order to reduce the negative impacts of the pandemic on the economy, the PRC government has introduced a series of financial support policies, among which the special bonds issued by local governments amounted to RMB2,290 billion, and the proportion and size of investments in environmental protection have both increased. This will further stimulate the demand of the industry, leading to a return of investment funds and improve the financing environment. The environmental protection industry will usher in new development opportunities, and there are rooms for valuation to grow.

2020年作為「十三五 | 計劃的收 官之年,中國政府對於環保行 業的政策支持力度加大,呈現 加速回暖的態勢。6月12日, 國家發展改革委和自然資源 部聯合印發《全國重要生態系 統保護和修復重大工程總體規 劃(2021-2035年)》,各級政府 將切實加大資金投入,於黃河 流域打造8個重點項目,長江 經濟帶著力5個重點工程,預 計將釋放億元級市場空間。本 集團將穩抓行業機遇,順應政 策利好,加強長江經濟帶的部 署,打造更多超一流的環保項 **B** •

期內,新冠疫情在中國內地爆 發,並持續蔓延至全球,各行 各業停工停產,商業活動隨之 陷入停滯。疫情中,本集團仍 充分保障正常的供水和污水 處理,項目運營未受到重大影 響。隨著疫情受控,全國範圍 復產復工,市政環保領域的新 項目開工建設及招標已全面恢 復。本集團將持續與當地政府 保持密切聯繫,拓展更多優質 的新項目。同時,為減少疫情 對於經濟帶來的負面衝擊,中 國政府出台一系列的金融扶 持政策,新增發行地方政府專 項債券額度達人民幣22.900億 元,投向環保領域的比例和規 模雙向增長。該投入進一步刺 激行業需求,使行業資金全面 回暖,融資環境持續改善。環 保行業將迎來新的發展機遇, 估值仍有上升空間。

CORPORATE GOVERNANCE AND OTHER INFORMATION 企業管治及其他資料

 If the Group has obtained a general mandate from Shareholders for interest person transactions (the "IPTs"), the aggregate value of such transactions as required under Rule 920(1)(a)(ii) of the Listing Manual of the SGXST. If no IPT mandate has been obtained, a statement to that effect

No general mandate has been obtained from its Shareholders for IPTs

4. A statement showing all sales, transfers, cancellation and/or use of treasury shares as at the end of the six months ended 30 June 2020. A statement showing all sales, transfers, cancellation and/or use of subsidiary holdings as at the end of the six months ended 30 June 2020 reported on

There are no treasury shares in the capital of the Company. As at 30 June 2020, there were no sales, transfers, cancellation and/or use of subsidiary holdings.

 Negative confirmation on interim financial results under Rule 705(5) of the Listing Manual of SGX-ST

On behalf of the Board, we, Xu Xiaobing and Yang Jianwei confirm that, to the best of our knowledge, nothing has come to the attention of the Board which may render the Group's unaudited interim financial results for the six months ended 30 June 2020 to be false or misleading in any material aspect.

 Undertakings from the Directors and Executive Officers pursuant to Rule 720(1) of the Listing Manual of SGX-ST

On behalf of the Board, we confirm that we have procured all the required undertakings to comply with SGX-ST's listing rules from all the Directors and executive officers of the Company.

3. 倘本集團已就有利益關係人 士交易(「有利益關係人士交 易」)自股東取得一般授權,該 等交易總額須遵守新交所《上 市手冊》第920(1)(a)(ii)條之規 定。倘並無取得有利益關係人 士交易之授權,則須就此作出 聲明

> 概無向股東取得有利益關係人 士交易之一般授權。

4. 截至2020年6月30日止六個月末的所有銷售、轉讓、註銷和/或使用庫存股的聲明。本報告截至2020年6月30日止六個月末的所有銷售、轉讓、註銷和/或使用附屬公司持股的聲明

本公司股本中並無庫存股份。 截至2020年6月30日,沒有出 售、轉讓、註銷和/或使用 附屬公司持股。

5. 根據新交所《上市手冊》第 705(5)條對中期財務業績作出 否定式保證確認

吾等、徐曉冰及陽建偉代表董事會確認,就吾等所深知,董事會並無留意到任何事宜可令到本集團截至2020年6月30日止六個月的未審核中期財務業績在任何重大方面變得失實或含誤導成份。

6. 董事及執行人員根據新交所 《上市手冊》第720(1)條作出承 譯

> 吾等代表董事會確認,吾等已 向本公司全體董事及執行人員 取得所有規定的承諾以遵守新 交所 | 市規則。

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS 簡明綜合損益表

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日 止六個月

Six months ended 30 June

			截至6月30	日止六個月
		Note 附註	2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Revenue Cost of sales	收入 銷售成本	7	2,639,636 (1,723,809)	2,921,779 (1,994,395)
Gross profit	毛利		915,827	927,384
Other income Other gains and losses Selling and distribution costs Administrative expenses Finance expenses Share of results of joint ventures Share of results of associates	其他收入 其他收益及虧損 銷售及分銷費用 行政開支 財務費用 應佔合資企業業績 應佔聯營公司業績	8 9	122,932 191 (32,976) (175,186) (354,000) 17,298 2,638	121,456 (400) (35,117) (212,471) (324,992) 23,368 (789)
Profit before tax Income tax expense	稅前利潤 所得税開支	11	496,724 (105,419)	498,439 (124,885)
Profit for the year	年內利潤	12	391,305	373,554

下列各項應佔年內利潤:

基本(每股人民幣分)

攤薄(每股人民幣分)

本公司擁有人

非控股權益

年內利潤

每股盈利

See accompanying notes to financial statements.

Profit for the year, attributable to:

Owners of the Company

Non-controlling interests

Profit for the year

Earnings per share

Basic (RMB cents per share)

Diluted (RMB cents per share)

見財務報表隨附附註。

13

13

281,239

110,066

391,305

10.81

10.81

300,183

73,371

373,554

11.52

11.52

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME 簡明綜合損益及其他全面收入表

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

Si	X	mo	ntl	18	er	ıde	ed	30	J	un	e
	i	至	6 F	3	0 1	Ē١	Ŀ	六化	ä	月	

			截至6月30	日止六個月
		Note 附註	2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Profit for the year	年內利潤		391,305	373,554
Other comprehensive (loss) income: Items that will not be reclassified subsequently to profit or loss	其他全面(虧損)收入: 其後不會重新分類至損益 的項目			
Exchange difference arising from translation Fair value change on investments in equity instruments designated as at FVTOCI	指定按公允價值計入其他 全面收入的股本工具		(44,673)	6,576
	投資的公允價值變動		1,819	(2,568)
Items that may be reclassified subsequently to profit or loss Exchange differences arising from translation of foreign operations	其後可重新分類至 損益的項目 換算海外業務產生的 匯兑差額		(42,854) 6,249	4,008
Total other comprehensive loss for the year, net of tax	年內其他全面虧損 總額,稅後		(36,605)	(1,814)
Total comprehensive income for the year	年內全面收入總額		354,700	371,740
Total comprehensive income attributable to:	以下各項應佔全面收入 總額:			
Owners of the Company Non-controlling interests	本公司擁有人 非控股權益		244,634 110,066	298,369 73,371
Total comprehensive income for the year	年內全面收入總額		354,700	371,740

See accompanying notes to financial statements.

見財務報表隨附附計。

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 簡明綜合財務狀況表

At 30 June 2020 於2020年6月30日

		Note 附註	30 June 2020 2020年 6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2019 2019年 12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Current assets Cash and cash equivalents Pledged bank deposits Trade and other receivables Bills receivables Prepayments Inventories Receivables under service concession arrangements — current portion Amounts due from customers for contract work Amounts due from joint venture Amounts due from associates Financial assets at fair value through profit or loss Asset classified as held for sale	流動資產 電子 電子 電子 電子 電子 電子 電子 電子 電子 電子	14 15 25	1,800,467 53,282 2,500,447 10,725 94,336 183,159 483,333 163,051 787 10,902 3,083 206,752	2,374,770 234,672 2,336,371 13,747 60,303 159,115 476,970 66,772 137 10,902 3,353 202,150
Total current assets	流動資產總額		5,510,324	5,939,262
Non-current assets Financial assets at fair value through other comprehensive income Prepayments Receivables under service concession arrangements — non-current portion Property, plant and equipment Right-of-use assets Intangible assets Long term receivable Deferred tax assets Interest in joint ventures Interest in associates Goodwill on consolidation Amounts due from associates	非流動資產 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立 計立	25 15 16 17	44,117 303,559 18,101,072 301,898 57,395 6,664,520 350,560 72,037 541,574 99,599 457,241 59,585	45,306 501,275 17,193,272 318,413 60,903 6,741,574 350,058 70,996 532,607 99,078 457,241 56,648
Total non-current assets	非流動資產總額		27,053,157	26,427,371
Total assets	資產總額		32,563,481	32,366,633

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 簡明綜合財務狀況表

At 30 June 2020 於2020年6月30日

		Note 附註	30 June 2020 2020年 6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2019 2019年 12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Current liabilities Trade and other payables Bills payable to banks Tax payable Amounts due to customers	流動負債 貿易及其他應付款項 應付予銀行的票據 應付税項 應付客戶合約工程款	18	3,450,257 2,913 99,791	3,615,054 42,557 127,713
for contract work Bank and other borrowings Liabilities directly associated with assets classified as held for sale Lease liabilities	銀行及其他借款 與分類為持作出售的資產 直接相關的負債 租賃負債	19	15,875 5,569,193 151,082 10,240	11,075 5,283,615 156,195 9,995
Total current liabilities	流動負債總額		9,299,351	9,246,204
Non-current liabilities Bank and other borrowings Deferred tax liabilities Other non-current liabilities Lease liabilities	非流動負債 銀行及其他借款 遞延税項負債 其他非流動負債 租賃負債	19	8,904,583 2,061,893 157,704 42,676	9,066,342 2,009,597 138,812 45,948
Total non-current liabilities	非流動負債總額		11,166,856	11,260,699
Capital, reserves and non-controlling interests Share capital Retained earnings Other reserves	股本、储備及 非控股權益 股本 保留盈利 其他儲備	20	5,947,420 2,488,539 22,205	5,947,420 2,356,306 41,793
Equity attributable to owners of the Company Non-controlling interests	本公司擁有人 應佔權益 非控股權益		8,458,164 3,639,110	8,345,519 3,514,211
Total equity	權益總額		12,097,274	11,859,730
Total liabilities and equity	負債和權益總額		32,563,481	32,366,633

See accompanying notes to financial statements.

見財務報表隨附附註。

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 簡明綜合權益變動表

Total equuity RMB 900 人民等千元		11,859,730	391,305	(44,673)	6,249	1,819	(36,605)	354,700
機		3,514,211	110,066		•			110,066
Equity attributable to owners of the Company the Company 本公司 泰古人民語企会 RES 1000 人民幣千元		8,345,519	281,239	(44,673)	6,249	1,819	(36,605)	244,634
lerier Response An See See See See See See See See See Se		(200,315)					•	
Effects of changes in connecting with the con		(15,490)			•		•	•
Inglassion River Riv		(83,253)		(44,673)	6,249		(38,424)	(38,424)
hing man		(10,152)			•	1,819	1,819	1,819
General Gen		351,003			•		•	•
DÜBE WAREN (ABBERT DE LEIN) ABBERT DE LEIN (ABBERT DE LEIN)		41,793		(44,673)	6,249	1,819	(36,605)	(30,605)
Patanied annings Residenced Resi		2,356,306	281,239		•			281,239
Share capital B A A A A A A A A		5,947,420						
	本集團 2020年6月	於2000年1月1日結餘(經審核)	当期利 世級公司 日本	対では 数算産生的匪が主題 数算等外業務産生的	雅·· 医克克尔斯氏 人名英格勒 化二甲基苯基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲	收入的股本工具投資的 公允價值變動	牛内具個全面収入・税後	當期全面收入總額
	Group June 2020	Balance at 1 January 2020 (audited)	Profit for the period Other commonlancias incomes	outs competitions mains Exchange differences assing from translation Exchange difference arsing	iron tansition offoeign operations Fair value change on investments	in equity instruments designated as at PVTOCI	Other comprehensive mome for the year, net of tax	Total comprehensive income for the period

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 簡明綜合權益變動表

		Share capital	Retained earnings	Other reserves, lotal	General ressive	livestment revaluation reserve	Translation	Effects of changes in ownership interests in subsidiaries where there is no change in control in control in the second change in control in control change.	Merger reserve	Equity attractable to owners of the Company	Non- controlling interests	Total equity
		股本 RMB'000 人民幣千元	保留盈利 RIMB:000 人民幣千元	其他 BMB'000 人民幣千元	一般監備 RMB 7000 人民幣千元	投資重估儲備 RMG 000 人民幣千元	爾名 RMB'000 人民幣千元	為所 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	合併監 RMB'000 人民幣千元	本公司 應佔權金 RMB 000 人民幣千元	非控設權益 RMB'000 人民幣千元	RMB'000 大民幣千元
June 2020	2020年6月											
Tansaci or with owness recognised dreadly in equity Tansler to general reserve Disposal of subsidiary Cortificition from non-controlling interest, upon actificine lapital in extrem of a striction.	是		(17,017)	17,017	17,017						(1,477)	(1,477)
[0]			(17,017)	110,11	17,017						30,673	30,673
Others Dividend decibed to equity shareholders Dividends decibed to non-confidend interess	其他 宣派予權益語來的院 9 宣派予非控股權益的股 9 宣派予非控股權益的股 9		(131,989)							(131,989)	- (15,840)	(131,989)
Total	गोवा खुड		(131,989)							(131,989)	(15,840)	(147,829)
Balance at 30 June 2020 (unaudited)	於2020年6月30日結齡 (未經書核)	5,947,420	2,488,539	22,205	368,020	(8,333)	(121,677)	(15,490)	(200,315)	8,458,164	3,639,110	12,097,274

		zuse Svare	Rezine eanings	Offer (ceshres, orbi	General	Investment CHALATION (ESSIVE	Transkijon Rosove	Elects of charges in charges in incheasts in subsidiaries where there is no charge in control of the charge in	Merger	Equity altribuscole to oures of the Company	Non- cortrolling irteess	Total equity
		NNB 88本 大民幣千元	保留盈利 RMB'000 人民幣千元	其心語 總額 NMF 2000 人民幣千元	一般賭構 RMB'000 人民幣千元	投資重估儲備 RMB1000 人民幣千元	E RMB000 人民幣千元	所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所	合併醋備 RMB'000 人民幣千元	應格 Bung000 人民幣千元	排控設權益 RMB'000 人民幣千元	總權公 RIB1000 人民幣千元
Group June 2019	本集團 2019年6月											
Balance of 1 January 2019 (auchied)	於2019年1月1日結餘(經審核)	5,961,793	1,942,675	(49,672)	296,162	(7,289)	(122,700)	(15,490)	(200,315)	364,796	3,088,874	10,913,670
Profit for the period	当期利用	1	300,183	1	1	1	1	1	1	300,183	73,371	373,554
Other comprehensive income Exchange differences arising from translation	其他全面收入 換算產生的匿兑差額	1	,	92		1	259	ı		92		259
Exchange differences arising from translation of foreign operations Fair value chance on investments	換算海小業務產生的 匯允差額 指字按公分價值計入其條全面	1	1	(2,822)	1	1	(2823)	1	ı	(2823)	1	(27853)
in equity instruments designated as at PVTOO!	水入的版本工具投資的公允 價值變動 一一一一	1		(2,588)	1	(2,568)		1	1	(2,568)		(2,568)
Umer complemensive mome for the year, net of tax	平外共高全国收入; 税後	1	1	(1,814)	ı	(2,568)	154	1		(1,814)	1	(1,814)
Total comprehensive income for the period	當期全面收入總額	1	300,188	(1,814)	1	(2,568)	754	1	1	298,389	78,371	371,740

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 簡明綜合權益變動表

		System	Rekired earnings	Other coemics, total	General	Inestriert retallation resore	Tarstation	Elects of charges in controlled in controlle	Menger	Equity attroctors brownss of the Company	Non- controlling items is	Total equity
		股本 RMB2000 人民幣千元	保留盈利 RMB'000 人民幣千元	其 他 RM61000 人民幣千元	一般醋 RNB 000 人民幣千元	投資重估儲備 RMB/000 人民幣千元	開 NWB000 人 R新千元	程 開	合 RMF1000 人 民幣千元	應佔權益	非控股權益 RMB'000 民幣千元	NE N
June 2019	2019年6月											
Tansactors with ownes recognised directly inequity Tanster to general reserve	於權益中直接確認的 擁有人交易 計提一般儲備	1	(11,500)	11,500	11,500	1			1		1	1
Total	· 1488	ı	(11,500)	11,500	11,500	1	1	ı	ı	1	1	'
Others Dividend declared to equity stareholdes Disignate declared to	本 所 所	1	(131,779)	ı	1	1	ı	ı	1	(131,779)	1	(131,779)
non-controlling interests	山瓜丁木拉吹催缸 的财息	ı	ı	ı	1	1	,	,	1	ı	(2,080)	(2,080)
Total	지 제 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ı	(131,773)	ı	ı	1	1	1	1	(131,778)	(2,080)	(136,389)
Balance at 30 June 2019 (unaudited)	於2019年6月30日結翰 (未營審核)	5,951,793	2,099,579	(38,986)	301,662	(7.83,8)	(122,006)	(15,490)	(200,315)	8,011,386	3,137,155	11,148,541

引財務勒表隨附附許。

See accompanying notes to financial statements.

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 簡明綜合現金流量表

Six months	ended	30 June
截至6月3	0日止	六個月

		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Profit before tax Adjustments for:	經營活動產生的現金流 稅前利潤 就下列各項作出調整:	496,724	498,439
Loss allowance for trade receivables, net Depreciation of property, plant and equipment Amortisation of intangible assets Depreciation of right-of-use asset Loss/(Gain) on disposal of property, plant and equipment Gain on disposal of financial asset held at fair value through other comprehensive income Gain on disposal of associate Gain on disposal of subsidiary Finance income Finance expenses Share of results of associates Share of results of joint ventures Foreign exchange loss Fair value loss/(gain) on financial assets at fair value through profit and loss	質物無使出 出 出出財財應應外按獨非業形用售虧售其的售售務務佔佔匯公的價條構、資權物損按他金聯營屬入用營資損價融虧虧 備 医銷折廠 盗值收定的的 設 舊房並信後以來的的 設 舊房並信後以來的的 設 舊房並信人公全融營屬入用營資損價融虧價收定的的 業業 入的企值資損 折 設 入有 益益 過過損 折 設 入有 益益 過過損 折 設 入有 益益	1,560 18,485 148,918 3,508 44 (806) (1,678) (48) (10,923) 354,000 (2,638) (17,298)	41 17,854 141,056 141 (13) - (10,855) 324,992 789 (23,368) 64
capital changes	運營資金變動前的經營 活動現金流	990,118	948,648
(Increase)/decrease in: Inventories Amounts due from/to customers for	(増加)/減少: 存貨 應收/應付客戶合約	(22,392)	4,513
contract work, net Trade receivables, other receivables and	工程款,淨額貿易應收款項,其他	(93,133)	(18,843)
prepayments Bills receivables Amounts due from joint ventures Amounts due from associate	應收款項及預付款項 應收票據 應收合資企業款項 應收聯營公司款項	(218,976) 3,022 611 (2,938)	(325,375) (1,201) 178 (1,966)
Increase/(decrease) in: Trade payables and other payables (inclusive of non-current liabilities) Bills payable to banks	增加/(減少): 貿易及其他應付款項 (包括非流動負債) 應付銀行票據	(200,175) (39,644)	322,564 12,448

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 簡明綜合現金流量表

		Six months e 截至6月30	nded 30 June 日止六個月
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Cash from operating activities before service concession arrangement projects Change in receivables under service concession arrangements (Note A)	於服務特許經營安排 專案前經營活動產生 的現金 服務特許經營安排項下 應收款項變動(附註A)	416,493 (712,219)	940,966 (1,213,476)
Cash used in operating activities after service concession arrangement projects Interest received Interest tax refund Income tax paid	於服務特許經營安排 專案後經營活動 所用現金 已收利息 利息税退税 已繳所得税	(295,726) 5,717 5,154 (85,956)	(272,510) 7,480 - (95,891)
Net cash used in operating activities	經營活動所用現金淨額	(370,811)	(360,921)
Cash flows from investing activities: Purchase of property, plant and equipment Purchase of intangible assets, net of amount on credit terms (Increase)/Decrease in prepayment for	投資活動產生的現金流: 購買物業、廠房及設備 購買無形資產,扣除待 付金額 物業、廠房及設備和	(10,769) (76,427)	(48,305) (232,528)
property, plant and equipment and intangible assets Proceeds from disposal of property, plant and equipment Proceeds from disposal of financial asset	無形資產預付款項 (增加)/減少 物業、廠房及設備處置 所得款項 出售按公允價值計入	(52,992) 14	2,819
held at fair value through other comprehensive income Net cash outflow on disposal of a subsidiary	其他全面收入的金融 資產的所得款項 出售附屬公司現金流出 淨額	3,200 (631)	-
Proceeds from disposal of associate Purchase of financial assets at fair value through other comprehensive income Dividend received from associates	出售聯營公司所得款項 購買按公允價值計入其他 全面收入的金融資產 已收聯營公司股息	4,160 - 200	(3,000) 320
Net cash used in investing activities	投資活動所用現金淨額	(133,245)	(280,673)

		Six months e 截至6月30	nded 30 June 日止六個月
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Cash flows from financing activities: Proceeds from bank and other borrowings Repayment of bank and other borrowings Interest paid Principal and interest elements of lease payments Dividend paid to equity shareholders Dividend paid to non-controlling interest in subsidiaries Contribution from non-controlling interests upon additional capital injection of a subsidiary Decrease in deposits pledged to banks	融資活動產生的現金流: 銀行動產生的現金流: 銀行行銀其他借款所得款 質還利利於的 一個人 一個人 一個人 一個人 一個人 一個人 一個人 一個人 一個人 一個人	1,354,516 (1,276,843) (343,223) (4,094) – (15,840) 32,150 181,390	2,263,200 (854,196) (335,944) — (131,779) (5,090) — 11,318
Net cash (used in) generated from financing activities	融資活動(所用)產生的 現金淨額	(71,944)	947,509
Net (decrease)/increase in cash and cash equivalents Cash and cash equivalents at beginning	現金和現金等價物(減少)/ 增加淨額 期初現金及現金等價物	(576,000)	305,915
of period Effects of exchange rate changes on the balance of cash held in foreign currencies	匯率變動對以外幣持有的 現金結餘的影響	2,374,770 1,697	2,133,225 2,347
Cash and cash equivalents at end of period	期末現金及現金等價物	1,800,467	2,441,487

Note A:

In accordance with the application of SFRS(I) INT 12 Service Concession Arrangements and SFRS(I) 1-7 Statement of Cash Flows, the movement in the receivables under service concession arrangements has been classified under operating activities. The movement in the receivables under service concession arrangements was mainly arising from the construction and/or purchase of new or existing water treatment facilities for 6M2020.

See accompanying notes to financial statements.

附註A:

按《新加坡國際財務報告準則》解釋第12 號服務特許經營安排及《新加坡國際財務 報告準則》第1-7號現金流量表,服務特 許經營安排項下應收款項變動已分類在 經營活動項壓,服務特許經營安排項下 應收款項變動主要來自於2020年首六個 月建設及/或購買新的或現有水處理設 施。

見財務報表隨附附計。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

1. GENERAL

SIIC Environment Holdings Ltd. (the "Company") is a public limited company, incorporated and domiciled in the Republic of Singapore and is listed on the Singapore Exchange Securities Trading Limited (the "SGX-ST"). The shares of the Company (the "Share(s)") have been listed on the mainboard of SGX-ST and then subsequently were dual listed (the "Listing") on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") on 23 March 2019 (the "Listing Date").

The Company and its subsidiaries' (together, "the Group") immediate and ultimate holding companies are S.I. Infrastructure Holdings Limited ("SII") incorporated in British Virgin Islands ("BVI") and Shanghai Industrial Investment (Holdings) Co., Ltd. ("SIIC") incorporated in Hong Kong respectively. The registered office and principal place of business of the Company is located at One Temasek Avenue, #37-02 Millenia Tower, Singapore 039192. Related companies in these financial statements refer to members of the ultimate holding company's group of companies.

The presentation currency of the financial statements is Renminbi ("RMB") as the Group's operations are substantially based in the People's Republic of China ("PRC").

2. BASIS OF PREPARATION

The unaudited interim condensed consolidated financial statements for the six months ended 30 June 2020 have been prepared in accordance with Singapore Financial Reporting Standards (International) (SFRS(I)) 34 "Interim Financial Reporting" issued by the Accounting Standards Council (ASC) and the applicable disclosure requirements of Appendix 16 to the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules").

1. 一般事項

上海實業環境控股有限公司,於新加坡共和國註冊成立並於新加坡發易所有限公司於新加坡證券交易所有限公司於所以上市。本交所主版份(「股份」)已於新交所主板上市,其後並於2019年3月23日(「上市日期」)於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)主板作雙重上市(「上市」)。

財務報表的呈列貨幣為人民幣 (「人民幣」),乃因本集團的經 營絕大部分都在中華人民共和 國(「中國」)進行。

2. 編製基準

該等截至2020年6月30日止六個月之未經審核中期簡明綜合財務報表乃根據會計準則受會)已執行的《新加坡國際財務報告,則》(《新加坡國際財務報告準則》)第34號「中期財務報告」及聯交所證券上市規則(「上市規則」)附錄十六的適用披露規定編製。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

3. PRINCIPAL ACCOUNTING POLICIES

The Group has applied the same accounting policies and methods of computation in the financial statements for the current financial period as that of the audited financial statements for the year ended 31 December 2019.

4. ESTIMATES

The preparation of interim financial statements requires management to make judgements, estimates and assumptions that affect the application of accounting policies and the reported amount of assets and liabilities, income and expense. Actual results may differ from these estimates.

In preparing this condensed consolidated financial statements, the significant judgements made by management in applying the Group's accounting policies and key sources of estimation uncertainty were the same as those that applied to the consolidated financial statements for the year ended 31 December 2019

5. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES

The Group and the Company are exposed to financial risks arising from its operations and the use of financial instruments. The key financial risks include (i) foreign currency risk; (ii) interest rate risk, (iii) liquidity risk; and (iv) credit risk. The Board of Directors reviews and agrees policies and procedures for the management of these risks, which are executed by the Chief Financial Officer and Management.

3. 主要會計政策

本集團於本財政期間的財務報 表中採用與截至2019年12月31 日止年度經審核財務報表相同 的會計政策及計算方法。

4. 估計

於編製中期財務報表時,管理層須對影響會計政策的應用及資產及負債、收益及開支之呈報金額作出判斷、估計及假設。實際結果可能有別於該等估計。

於編製此簡明綜合財務報表時,管理層對應用本集團會計政策時作出之重大判斷及估計不明朗因素之主要來源,與截至2019年12月31日止年度之綜合財務報表所應用者相同。

5. 金融風險管理目標及政策

本集團及本公司面臨經營及使用金融工具所產生的金融風險。主要金融風險包括(i) 外幣風險:(ii) 利率風險:(iii) 流動資金風險;及(iv) 信貸風險。董事會檢討及協定政策及程序以管理該等風險,並由首席財務官及管理層執行。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

5. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (Continued)

The interim condensed consolidated financial statements do not include all financial risk management information and disclosures required in the annual financial statements, and should be read in conjunction with the Group's annual financial statements as at 31 December 2019.

There have been no changes in the risk management policies since year end.

6. SEGMENT INFORMATION

For management purposes, the Group is organised into business segments based on their products and services, and has four reportable segments as follows:

(i) Construction:

Principal activities include design, assembly, construction, installation and commissioning of water supply or waste water treatment systems/plants for industrials and municipals. Exclude construction margin recognised in relation to construction of the Group's service concession arrangements related assets by external parties.

(ii) Water and Sludge Treatment:

Principal activities include construction, management and operation of water and sludge related infrastructure under service concession arrangements and management and operation of water and sludge related infrastructure under non-service concession arrangements and financial income under service concession arrangements.

(iii) Water Supply:

Principal activities include construction, management and operation of water supply related infrastructure under service concession arrangements.

5. 金融風險管理目標及政策 (續)

中期簡明綜合財務報表並不包括年度財務報表規定須予披露的所有金融風險管理資料及披露資料,並應與本集團於2019年12月31日的年度財務報表一併閱讀。

自年末起,風險管理政策並無 任何變動。

6. 分部資料

就管理而言,本集團根據其產 品及服務劃分業務分部,四個 可呈報分部如下:

(i) 建設:

主要業務包括工業及市政供水或污水處理系統/工廠的設計、組裝、建設、安裝及調試。不包括由其他外包方所建設的與本集團服務特許經營安排相關的資產所確認的建設利潤。

(ii) 水及污泥處理:

主要業務包括在服務特許經營 安排項下與水及污泥相關的基 礎設施的建設、管理及經營及 在非服務特許經營安排項下與 水及污泥相關的基礎設施的管 理及運營以及服務特許經營安 排項下的金融收入。

(iii) 供水:

主要業務包括在服務特許經營 安排項下建設、管理及經營與 供水相關的基礎設施。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

6. SEGMENT INFORMATION (Continued)

(iv) Waste incineration:

Principal activities include construction, management and operation of waste incineration related infrastructure under service concession arrangements.

Other operations include design and consultancy on the projects and installation of water meters. None of these segments meets any of the quantitative thresholds for determining reportable segments for the six months ended 30 June 2020 and 2019.

Management monitors the operating results of its business segments separately for the purpose of making decisions about resource allocation and performance assessment. Segment performance is evaluated based on operating profit or loss.

Segment results, assets and liabilities include items directly attributable to a segment as well as those that can be allocated on a reasonable basis. Group's financing and income taxes are managed on a Group basis and are not allocated to operating segments. Unallocated assets/liabilities mainly comprise of corporate assets and liabilities, tax assets and liabilities and interest income and expenses.

Segment capital expenditure is the total cost incurred during the year to acquire property, plant and equipment and intangible assets other than goodwill.

Transfer prices between operating segments are on agreed-term basis in a manner similar to transactions with third parties.

6. 分部資料(續)

(iv) 固廢發電:

主要業務包括在服務特許經營 安排項下建設、管理及經營與 固廢發電相關的基礎設施。

其他業務包括工程的設計及諮詢以及安裝水錶。截至2020年及2019年6月30日止六個月,該等分部概未達到釐定可呈報分部的任何定量規模。

管理層分別監控其業務分部的 經營業績,以作出有關資源分 配及業績評估的決策。分部表 現乃根據經營損益作出評估。

分部業績、資產及負債包括直, 接可歸類於某一分部為其他可按合理基準分配的項目。本集團的理目。本集團的融工。 及所得稅乃按本集團基準。 理,不會分配至經營分部。 理,不會分配至經營分主要包 分配的資產/負债、稅項資 企業資產及負債、稅項支。 負債以及利息收入及開支。

分部資本開支為於年內收購物業、廠房及設備以及除商譽之 外的無形資產所產生的成本總額。

經營分部間的轉讓價格,按與 第三方的類似交易根據協定基 礎達至。

簡明綜合財務報表附註

 \leq

SEGMENT INFORMATION (Continued)	9.	分部資料(績)
Segment revenue and results		分部收入及業績
The following is an analysis of the Group's revenue and results by operating segments:		以下為本集團經營分部之收. 及業績分析:
Six months ended 30 June 2020 (unaudited)		截至2020年6月30日止六個/ (未經審核)

All amount in RMB'000	所有金額以人民幣千元計	Construction	Water and Sludge Treatment	Water supply	Waste Incineration	Total for Reportable Segments 可里斯	Others Segment	Unallocated Consolidated	Consolidated
Revenue	收入	K I	小及污泥商年 1,946,510	388,721	回照纸电 238,275	2,573,506	表記が部 66,130	H H H H	프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프 프
Reportable segment profit (loss) from operations Finance income Finance expenses Other income Share of results of associates Share of results of joint ventures Income tax expense	可呈報分部經營利潤 金屬收入 財務費用 其份務費用 應佔聯營公司業績 應佔的資企業業績 所得稅期支		654,613 - - 65,540 2,730 - (81,504)	43,832	40,949 - 2,755 - 17,298 (8,684)	739,394 80,976 2,730 17,298 (102,911)	17,535 - (92) - (22,470)	(31,244) 10,922 (354,000) 205 - (38)	725,685 10,922 (364,000) 94,181 2,638 17,298 (105,419)
Segment depreciation and amortisation Segment non-cash income	分部折舊及攤銷分部非現金收入	- 805	99,124	62,077	4,910	167,013	7 1 1	3,687	170,911
Segment non-cash expenses	分部非現金開支	1	1	1,560	1	1,560	270	1	1,830

ı

200)

7

1

241

1

分部非現金開支

Segment non-cash expenses

分部非現金收入

492

SEGMENT INFORMATION (Continued)

Segment revenue and results (Continued) Six months ended 30 June 2019 (unaudited)

截至2019年6月30日止六個月

(未經審核)

分部收入及業績(績)

分部資料(續)

9

2.921.779 124,885) 700,782 10,855 (324,992) 23,368 Consolidated 盂 89,215 159,051 Unallocated 未分配 ı (324,992) 10,855 5,663 Segment Others 其他分部 105.372 387) (6,593)\$ 可配響 影響器 2.816.407 Reportable Segments 89,215 153,204 Incineration 固廢發電 2,520 (3,380) 1,320 Waste 39.211 17.767 23,368 supply 英 389.327 56,053 (97,794) Sludge 2.337.869 Nater and 水及污泥處理 62,950 91,926 reatment 626,950 建設 99 Construction 金融收入 財務費用 其他收入 應佔聯營公司業績 應佔合資企業業績 所得稅開支 所有金額以人民幣千元計 可呈報分部經營 分部折舊及攤銷 利潤(虧損) 税後利潤 极入 Segment depreciation and amortisation Share of results of joint ventures Reportable segment profit (loss) Share of results of associates All amount in RMB' 000 ncome tax expense from operations inance expenses -inance income)ther income Profit after tax Revenue

Segment non-cash income

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

SEGMENT INFORMATION (Continued)	6. 分部資料(績)
Segment assets and liabilities	分部資產及負債
The following is an analysis of the Group's assets and liabilities by operating segments:	以下為本集團經營分部之資產 及負債分析:
At 30 June 2020 (unaudited)	於2020年6月30日(未經審核)

All amount in RMB' 000	所有金額以人民幣千元計	Construction	Water and Sludge Treatment	Water supply	Waste Incineration	Total for Reportable Segments	Others Segment	Unallocated	Consolidated
		製	水及污泥處理	供	四級級	おいます。	其他分部	未分配	4 □
Segment assets	分部資產	65,498	25,682,465	3,677,628	1,482,528	30,908,119	471,832	288,405	31,668,356
Interest in joint ventures	合資企業權益	1	•	1	541,574	541,574	1	1	541,574
Interest in associates	聯營公司權法	1	59,734	1	1	59,734	10,692	29,173	99,599
Financial assets at fair value through	按公允價值計入損益的								
profit or loss	金融資產		1	1	1	•	3,083	1	3,083
Financial assets at fair value through	按公允價值計入其他								
other comprehensive income	全面收入的金融資產	1	10,400	1	1	10,400	3,500	30,217	44,117
Asset classified as held for sale	分類為持作出售的資產	1	206,752	1	1	206,752	1	1	206,752
Total assets	資産總額								32,563,481
Segment liabilities	分部負債	82,596	12,959,117	1,690,693	694,928	15,427,334	1,202,940	3,835,933	20,466,207
Segment capital expenditure	分部資本開支	5	6,731	83,138	705	90,579	200	13	90,792

SEGMENT INFORMATION (Continued)

At 31 December 2019 (audited)

Segment assets and liabilities (Continued)

於2019年12月31日(經審核) 分部資產及負債 (續

9

			Water and Sludge	Water	Waste	Total for Reportable	Others		
All amount in RMB' 000	所有金額以人民幣千元計	Construction	Treatment	supply	Incineration	Segments	Segment	Unallocated	Consolidated
		建設	水及污泥處理	供	田廢務	可呈報 分部總額	其他分部	未分配	₫ □
Segment assets	分部資產	79,798	25,509,900	3,655,282	1,213,115	30,458,095	461,491	564,553	31,484,139
Interest in joint ventures	台資企業權益	I	ı	1	532,607	532,607	1	I	532,607
Interest in associates	聯營公司權益	I	29,686	ı	I	29,686	10,785	28,607	820'66
Financial assets at fair value through	按公允價值計入損益的								
profit or loss	金融資產	I	ı	ı	I	I	3,353	I	3,353
Financial assets at fair value through	按公允價值計入其他								
other comprehensive income	全面收入的金融資產	I	10,400	ı	ı	10,400	3,500	31,406	45,306
Asset classified as held for sale	分類為持作出售的資產	ı	202,150	I	I	202,150	I	I	202,150
Total assets	資產總額								32,366,633
Segment liabilities	分部負債	89,670	13,273,685	1,696,113	409,362	15,468,830	1,328,748	3,709,325	20,506,903
Segment capital expenditure	分部資本開支	164	83,557	298,842	160	382,723	209	28	383,358

9

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

7. REVENUE

7. 收入

		Six months e 截至6月30	
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Construction revenue Operating and maintenance income from	建設收入 服務特許經營安排	814,782	1,173,840
service concession arrangements Financial income from service	運營維護收入 服務特許經營安排	1,195,246	1,080,515
concession arrangements	財務收入	497,179	471,835
Service income	服務收入	66,300	90,217
Others	其他	66,129	105,372
		2,639,636	2,921,779
Timing of revenue recognition	收入確認時間		
At a point in time:	於某個時間點:	1,195,246	1,080,515
Over time:	一段時間:	1,444,390	1,841,264
		2,639,636	2,921,779

8. OTHER INCOME

8. 其他收入

		Six months e 截至6月30	nded 30 June 日止六個月
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Interest income on bank balances Other interest income	銀行結餘利息收入 其他利息收入	8,097 2,825	7,659 3,196
Government subsidies Installation of water meters Others	政府補助 安裝水錶 其他	10,922 87,239 8,702 16,069	10,855 88,315 5,148 17,138
		122,932	121,456

9. OTHER GAINS AND LOSSES

9. 其他收益及虧損

		Six months e 截至6月30	
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Fair value (loss) gain on financial assets Gain on disposal of financial asset held at fair value through other	金融資產的公允價值 (虧損)收益 出售按公允價值計入	(270)	492
at fair value through other comprehensive income Gain on disposal of associate Gain on disposal of subsidiary Net foreign exchange loss	其他全面收入持有的 金融資產收益 出售聯營公司的收益 出售附屬公司的收益 外匯虧損淨額	806 1,678 48 (2,071)	- - (892)
		191	(400)

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

10. FINANCE EXPENSES

10. 財務費用

		Six months e 截至6月30	nded 30 June 日止六個月
		2020	2019
		2020年	2019年
		RMB' 000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Interest expense on interest-bearing loans and borrowings	計息貸款及借款的 利息開支	352,050	324.195
Financial expense on amortisation of	保留金攤銷的財務費用	332,030	024,130
retention monies	体 田 並 挺	74	120
Financial expense on amortisation of	前僱員福利攤銷的		
benefits to ex-employees	財務費用	810	641
Others	其他	1,066	36
		354,000	324,992

11. INCOME TAX EXPENSE

11. 所得稅開支

Six	mo	nths	end	led	30	June
截	至	月3	0日	止:	六個	国月

		截至6月30	日止 六個月
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Current tax: — Current year — (Over)/Under provision in respect of prior periods	本期税項: 一本年度 一過往期間(超額撥備)/ 撥備不足	59,901 (9,463)	75,542 4,190
Deferred tax: - Current year - Under provision in respect of prior periods	遞延税項: - 本年度 - 過往期間撥備不足	50,998 3,983	44,253 900
		105,419	124,885

The corporate income tax applicable to the Singapore companies of the Group is 17% (six months ended 30 June 2019: 17%).

Under the Law of the People's Republic of China ("PRC") on Enterprise Income Tax ("EIT") and Implementation Regulation of the EIT Law, the tax rate of the PRC subsidiaries is 25% from 1 January 2008 onwards. In accordance with the "Income Tax Law of the PRC for Enterprises with Foreign Investment and Foreign Enterprises", certain subsidiaries, engaging in public infrastructure projects, are entitled to full exemption from EIT for the first three years and a 50% reduction in EIT for the next three years from the first year of generating operating income.

適用於本集團新加坡公司應 繳納的企業所得税税率為17% (截至2019年6月30日止六個 月:17%)。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

12. PROFIT FOR THE PERIOD

Profit for the year has been arrived at after charging (crediting):

12. 當期利潤

年內利潤已扣除(計入)下列 各項:

Six months ended 30 June 截至6月30日止六個月

		截至0月30日止穴個月		
		Note 附註	2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Amortisation of intangible assets	無形資產攤銷		148,918	141,056
Depreciation of right-of-use asset			3,508	141
Depreciation of property, plant and equipment	物業、廠房及設備折舊		18,485	17,854
Loss/(Gain) on disposal of property, plant and equipment	出售物業、廠房及設備 虧損/(收益)		44	(13)
Gain on disposal of financial asset held at fair value through other comprehensive	出售按公允價值計入 其他全面收入持有的 金融資產收益			· /
income			(806)	-
Gain on disposal of associate	出售聯營公司收益		(1,678)	-
Gain on disposal of subsidiary	出售附屬公司收益		(48)	_
Foreign exchange loss, net	外匯虧損淨額		2,071	892
Loss allowance for trade	貿易應收款項的虧損		4 500	4.4
receivables, net	準備淨額		1,560	41
Fair value loss/(gain) on financial assets at fair	按公允價值計入損益的			
value through profit and loss	金融資產的公允價值 虧損/(收益)		270	(492)

13. EARNINGS PER SHARE

The calculation of the basic and diluted earnings per share ("EPS") attributable to owners of the Company is based on the following data:

13. 每股盈利

本公司擁有人應佔每股基本及 攤薄盈利(「每股盈利」)乃根 據下列數據計算:

	Six months ended 30 June 截至6月30日止六個月
	2020 2019 2020年 2019年 RMB' 000 RMB' 000 人民幣千元 人民幣千元 (unaudited) (unaudited) (未經審核) (未經審核)
Earnings for the purpose of basic and diluted EPS (profit for the year attributable to owners of the Company) 描有人應佔年內利	司

Six months ended 30 June 截至6月30日止六個月

		2020 2020年	2019 2019年
		No. of shares ('000) 股份數目 (千股) (unaudited) (未經審核)	No. of shares ('000) 股份數目 (千股) (unaudited) (未經審核)
Weighted average number of ordinary shares for the purpose of basic and diluted EPS	計算基本及攤薄每股 盈利的普通股加權 平均數	2,602,818	2,606,589

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

14. TRADE AND OTHER RECEIVABLES

The following is an aged analysis of trade receivables, net of loss allowances, presented based on the invoice date at the end of the reporting period:

14. 貿易及其他應收款項

以下為於報告期末按發票日期 呈列的貿易應收款項(扣除虧 損準備)的賬齡分析:

		30 June 2020 2020年6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2019 2019年12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Within 30 days	30日內	470,148	509,619
Within 31 to 60 days	31至60日內	221,417	187,899
Within 61 to 90 days	61至90日內	146,988	110,662
Within 91 to 180 days	91至180日內	226,420	192,680
Within 181 to 365 days	181至365日內	250,171	219,624
Over 365 days	超過365日	443,374	395,877
		1,758,518	1,616,361

- Trade receivables exclusive of retention monies are non-interest bearing with credit periods generally ranging from 0 to 180 (31 December 2019: 0 to 180) days.
- (ii) Trade receivables pledged by the Group is disclosed in Note 24
- (i) 貿易應收款項(不包括保 留金)為免息,信貸期一 般介乎0至180天(2019年 12月31日:0至180天)。
- (ii) 本集團抵押的貿易應收 款項於附註24披露。

14. TRADE AND OTHER RECEIVABLES 14. 貿易及其他應收款項(績) (Continued)

Movements in the loss allowance of trade receivables:

貿易應收款項的虧損準備變動:

			31 December 2019 2019年12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
At beginning of the year Allowance made during the year	年初 年內撥備	13,863 1,560	13,362 231
At end of the year	年末	15,423	13,863

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

15. RECEIVABLES UNDER SERVICE CONCESSION ARRANGEMENTS

Consideration given by the grantor for a service concession arrangement is accounted for as an intangible asset (operating concessions) or a financial asset (receivables under service concession arrangements) or a combination of both, as appropriate. The intangible asset component is detailed in Note 17, and the financial asset component is as follows:

15. 服務特許經營安排項下應收款項

授予人就服務特許經營安排作出的對價入賬為無形資產(特許經營權)或金融資產(服務特許經營安排項下應收款項)或兩者結合(如適用)。無形資產組成部分於附註17詳述,而金融資產組成部分如下:

		30 June 2020 2020年6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	RMB'000
Receivables under service concession arrangements Less: Current portion classified as current assets	服務特許經營安排項下 應收款項 減:分類為流動資產的 流動部分	18,584,405 (483,333)	17,670,242 (476,970)
Non-current portion	非流動部分	18,101,072	17,193,272
Expected collection schedule is analysed as follows: Within 1 year Within 2 to 5 years Over 5 years	預期收款時間表分析 如下: 1年內 2至5年內 5年以上	483,333 2,290,981 15,810,091	476,970 2,219,628 14,973,644
		18,584,405	17,670,242

As at 30 June 2020, the Group has RMB4,155,812,000 (31 December 2019: RMB3,106,904,000) of contract assets pertaining to construction contracts in progress within the receivables under service concession arrangements balance.

於2020年6月30日,本集團服務特許經營安排項下應收款項餘額中涉及在建建造合約的合約資產為人民幣4,155,812,000元(2019年12月31日:人民幣3,106,904,000元)。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

16. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

During the period, the Group's additions of property, plant and equipment amounted to RMB18,927,000 (Six months ended 30 June 2019: RMB21,337,000). There were disposals and/or write-off of property, plant and equipment with an aggregate carrying amount of RMB59,000 (Six months ended 30 June 2019: RMB8,000) during the six months ended 30 June 2020.

Certain property, plant and equipment with carrying value of RMB11,765,000 were pledged to secure the Group's bank borrowings as at 30 June 2020 (31 December 2019: RMB12,532,000).

17. INTANGIBLE ASSETS

During the period, the Group's additions of intangible assets amounted to RMB71,865,000 (Six months ended 30 June 2019: RMB242,370,000).

Certain intangibles with carrying value of RMB1,355,030,000 were pledged to secure the Group's bank borrowings as at 30 June 2020 (31 December 2019: RMB1,366,001,000).

16. 物業、廠房及設備

期內,本集團添置物業、廠房及設備的金額為人民幣18,927,000元(截至2019年6月30日止六個月:人民幣21,337,000元)。於截至2020年6月30日止六個月,出售及/或撇銷物業、廠房及設備的總賬面值為人民幣59,000元(截至2019年6月30日止六個月:人民幣8,000元)。

於2020年6月30日,賬面值為 人民幣11,765,000元(2019年12 月31日:人民幣12,532,000元) 之若干物業、廠房及設備已予 抵押,作為本集團銀行借款的 擔保。

17. 無形資產

期內,本集團添置無形資產的 金額為人民幣71,865,000元(截 至2019年6月30日止六個月: 人民幣242,370,000元)。

於2020年6月30日,賬面值為 人民幣1,355,030,000元(2019年 12月31日:人民幣1,366,001,000 元)之若干無形資產已予抵 押,作為本集團銀行借款的擔 保。

105

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

18. TRADE AND OTHER PAYABLES

The following is an aged analysis of trade payables presented based on the invoice date at the end of the reporting period:

18. 貿易及其他應付款項

於報告期末按發票日期呈列的 貿易應付款項的賬齡分析如 下:

		30 June 2020 2020年6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2019 2019年12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Within 30 days Within 31 to 60 days Within 61 to 90 days Within 91 to 180 days Within 181 to 365 days Over 365 days	30日內 31至60日內 61至90日內 91至180日內 181至365日內 超過365日	565,812 72,690 48,213 170,965 472,191 764,701	598,022 144,958 54,166 233,677 551,491 609,413
		2,094,572	2,191,727

The average credit period on purchases is 30 to 90 days (31 December 2019: 30 to 90 days). No interest is charged on the overdue outstanding balances.

購買的平均信貸期為30至90日(2019年12月31日:30至90日)。概無就已逾期結餘收取利息。

19. BANK AND OTHER BORROWINGS

During the current reporting period, the Group (i) obtained new borrowings in the amount of approximately RMB1,354,516,000 (Six months ended 30 June 2019: RMB2,263,200,000) and (ii) repaid borrowings of approximately RMB1,276,843,000 (six months ended 30 June 2019: RMB854,196,000).

19. 銀行及其他借款

於本報告期間,本集團(i)獲得 新借款約人民幣1,354,516,000 元(截至2019年6月30日止六 個月:人民幣2,263,200,000 元)及(ii) 償還借款約人民幣 1,276,843,000元(截至2019年 6月30日止六個月:人民幣 854,196,000元)。

20. SHARE CAPITAL

20. 股本

Group and Company

		本集團及本公司	
		Number of ordinary shares 普通股數目 (unaudited) (未經審核)	Amount 金額 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)
Issued and paid up share capital At 1 January 2020 and 30 June 2020	已發行及繳足股本 於2020年1月1日及 2020年6月30日	2,602,817,726	5,947,420

Group and Company 本集團及本公司

Number of ordinary shares

普通股數目

RMB'000 人民幣千元

Amount

金額

(audited) (經審核)

(audited) (經審核)

Issued and paid up share capital 已發行及繳足股本

At 1 January 2019	於2019年1月1日	2,606,588,726	5,951,793	
Share buy-back and cancelled	股份購回及註銷	(3,771,000)	(4,373)	
At 31 December 2019	於2019年12月31日	2.602.817.726	5.947.420	

The holders of ordinary shares are entitled to receive dividends as and when declared by the Company. All ordinary shares carry one vote per share without restriction. The ordinary shares have no par value.

普通股持有人有權於本公司作出宣 派時收取股息。所有普通股均持有 一票且不受限制。普通股並無面值。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

21. DIVIDENDS

During the financial period ending 30 June 2020, a final one-tier tax exempt dividend of S\$0.01 per ordinary share was approved in respect of the financial year ended 31 December 2019.

22. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES

There was no acquisition of subsidiaries/business during the financial period ended 30 June 2020 and 31 December 2019.

23. CAPITAL COMMITMENTS

21. 股息

截至2020年6月30日止財政期間,本集團批准截至2019年12月31日止財政年度的末期股息(單一徵稅豁免)每股普通股001新元。

22. 收購附屬公司

截至2020年6月30日及2019年 12月31日止財政期間,概無收 購附屬公司/業務。

23. 資本承擔

			31 December 2019 2019年12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Capital expenditure contracted for but not provided in the consolidated financial statements in respect of — Additions in construction-in-progress relating to service	有關以下項目的已訂約 但未在綜合財務報表內 撥備的資本開支 一增加與服務特許 經營安排有關的		
concession arrangement	在建工程	963,133	1,051,221
Acquisition of subsidiaries Additional investment in financial instrument held at FVTOCI	一 收購附屬公司 一 於按公允價值計入 其他全面收入持有 的金融工具的額外	46,210	46,210
	投資	_	13,287
- Capital injection into an associate	一向聯營公司注資	-	48,000

24. PLEDGE ON ASSETS

The aggregate carrying value of assets pledged by the Group to secure banking facilities granted by these banks, leased assets by leasing company and use of certain operating concession assets are as follows:

24. 資產抵押

本集團為獲得銀行授予的銀行 信貸額度、租賃公司的租賃資 產及使用若干特許經營資產而 抵押的資產的賬面值總額如 下:

The Group 本集團

		30 June 2020 2020年6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2019 2019年12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Pledged bank deposits	已抵押銀行存款	53,282	234,672
Property, plant and equipment Investment in a subsidiary	物業、廠房及設備 於附屬公司的投資	11,765 150.000	12,532 150.000
Intangible assets	無形資產	1.355.030	1.366.001
Right-of-use assets	使用權資產	962	1,020
Trade receivables	貿易應收款項	177,888	145,543
Receivables under service concession arrangements	服務特許經營安排項下 應收款項	11,688,947	11,524,950
		13,437,874	13,434,718

25. FAIR VALUE MEASUREMENT OF FINANCIAL INSTRUMENTS

Except as detailed in the following tables below, the directors of the Company consider that the carrying amounts of all other financial assets and financial liabilities that are recorded at amortised cost in the consolidated financial statements to approximate their fair value, due to their short-term nature, that they are floating rate instruments that are re-priced to market interest rates on or near the end of the reporting period, or the discount rate used to amortise the instruments approximates the prevailing market interest rates.

25. 金融工具的公允價值計量

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

25. FAIR VALUE MEASUREMENT OF FINANCIAL INSTRUMENTS (Continued)

- (i) Fair value of financial assets that are measured at fair value on a recurring basis
- 25. 金融工具的公允價值計量 (續)
- (i) 金融資產公允價值乃按經常性 基礎計量公允價值

Financial assets	Fair value		Fair value hierarchy	Value technique and key inputs	Significant unobservable input
金融資產	公允	價值	公允價值層級	評估技術及 重要輸入數據	重大不可觀察 輸入數據
	30 June 2020 2020年 6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2019 2019年 12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)			
Financial assets at FVTOCI 按公允價值計入 其他全面收入的 金融資產					
Listed equity security	15,061	13,542	Level 1	Quoted price in an	Not applicable
上市股本證券 Unlisted equity security	29,056	31,764	第一級 Level 3	active market 於活躍市場報價 Market approach	不適用 Discount for lack of marketability, determined
非上市股本證券			第三級	市場法	by reference to the share price of listed entities in similar industries 經參考類似行業上市實體股價後釐定在無市場流通性的情況下折現
Financial assets at FVTPL 按公允價值計入損益 的金融資產					江 明情况 17 机分
Listed equity security	3,083	3,353	Level 1	Quoted price in an	Not applicable
上市股本證券			第一級	active market 於活躍市場報價	不適用

25. FAIR VALUE MEASUREMENT OF FINANCIAL INSTRUMENTS (Continued)

- (ii) Fair value of the Group's financial assets and financial liabilities that are not measured at fair value on a recurring basis and whose carrying amounts are not reasonable approximation of fair value
- 25. 金融工具的公允價值計量
- (ii) 本集團未按經常性基礎以公允 價值計量且其賬面值並非公允 價值的合理近似值之金融資產 及金融負債的公允價值

			30 June 2020 2020年6月30日		31 December 2019 2019年12月31日	
		Carrying amount 賬面值 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	Fair value 公允價值 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)	Carrying amount 賬面值 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	Fair value 公允價值 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)	
Financial assets Receivables under service concession arrangements ^(a)	金融資產 服務特許經營安排項下 應收款項 ^a	14,428,592	15,494,986	14,563,338	15,772,996	
Financial liabilities Bank and other borrowings – Fixed rate borrowings (a) Other non-current liabilities (a)	金融負債 銀行及其他借款 一定息借款 ^(a) 其他非流動負債 ^(a)	(2,108,374) (51,507)	(2,072,231) (40,303)	(3,023,242) (51,507)	(2,985,591) (43,063)	

(a) The fair values of receivables under service concession arrangements, bank and other borrowings and other non-current liabilities as disclosed in the table above are classified under level 3 of the fair value hierarchy and the fair values are estimated by discounting expected future cash flows at prevailing interest rate or borrowings rate as at the end of the reporting period.

There was no transfer amongst Levels 1, 2 and 3 in both periods.

(a) 上表所披露的服務特許經營安 排項下應收款項、銀行及其他 借款以及其他非流動負債的公 允價值分類為公允價值層級第 三級,公允價值於報告期末通 過折現預期未來現金流按現行 利率或借款利率估計。

> 於兩個期間內第一級、第二級 及第三級之間並無轉撥。

For the six months ended 30 June 2020 截至2020年6月30日止六個月

26. RELATED PARTY TRANSACTIONS

In addition to the related party information disclosed elsewhere in the financial statements, the Group had the following significant related party transactions which were carried out in the normal course of business as agreed between the parties during the reporting period:

26. 關聯方交易

除於本財務報表其他地方所披露的關聯方資料外,本集團於報告期有以下經訂約方議定的於一般業務過程中進行的重大關聯方交易:

Six months ended 30 June 截至6月30日止六個月

		似王0月30日止八個月		
		2020	2019	
		2020年	2019年	
		RMB' 000	RMB'000	
	Nature of	人民幣千元	人民幣千元	
Related party	transactions	(unaudited)	(unaudited)	
關聯方	交易性質	(未經審核)	(未經審核)	
Wholly-owned subsidiaries of the company's				
intermediate holding company	Interest expenses			
本公司中介控股公司的全資附屬公司	利息開支	70,046	73,464	

Compensation of Directors and key management personnel

董事及主要管理層人員薪酬

Six months ended 30 June 截至6月30日止六個月

		似土0万00	截至0万30日正八個万	
		2020 2020年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	2019 2019年 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	
Wages, salaries and bonus Defined benefit contributions Others	工資、薪金及花紅 界定福利供款 其他	17,384 1,316 791	16,558 1,570 306	

27. CONTINGENT LIABILITIES

As at 30 June 2020 and 31 December 2019, the Group has no material contingent liabilities.

27. 或有負債

於2020年6月30日及2019年12 月31日,本集團並無重大或有 自債。

